

# உதயன்

விலை  
ரூபா  
6.00

கடல்: 16 வள்ளுவர் ஆண்டு 2032 ஆன் 16 சனிக்கிழமை (30-06-2001)

UTHAYAN - A Lively National Tamil Daily கதி: 216

**மக்கள் வீதிக்கு வந்து போரடும் நிலை உருவாகும்**

## அரசு கவிழ்க்கப்பட்டால்

## நாட்டில் குழப்பம் வரும்!

**எச்சரிக்கின்றார் அமைச்சர் திஸாநாயக்க**  
கொழும்பு, ஜூன் 30

தனது சதித்திட்டம் மூலம் ஐக்கிய தேசியக் கட்சி தற்போதைய பொதுமக்கள் ஐக்கிய முன்னணி அரசைப் பதவி கவிழ்க்குமானால் நாட்டில் குழப்பம், அமைதியின்மை, நெருக்கடி நிலை ஆகியவை உருவாகும்.

- இவ்வாறு சமுர்த்தி மற்றும் நாடாளுமன்ற விவகார அமைச்சரும் ஸ்ரீ லங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் செயலாளருமான எஸ்.பி. திஸாநாயக்க எச்சரித்திருக்கின்றார்.

அரசு சார்புத் தொலைக்காட்சி நிறுவனம் ஒன்றுக்கு நேற்று வழங்கிய விசேட பேட்டி ஒன்றிலேயே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்திருக்கின்றார். அந்தப் பேட்டியில் அவர் கூறிய தாவது:-

ஐ.தே.கட்சியின் சதித்திட்டம் மூலம் அவசரகாலச் சட்டம் தோற்கடிக்கப்பட்டால் மக்கள் விதியில் இறங்கிப் போரடவேண்டிய நிலை ஏற்படும்.

அவசரகாலச் சட்டம் தோற்கடிக்கப்படுமானால் நாட்டில் பெரும் நெருக்கடி நிலை ஏற்படும். பண்டியின் தமது யுத்த நடவடிக்கைகளை தொடரமுடியாமல் போகும். வாக்கு - கிழக்கில் உள்ள இராணுவ முகாம்கள் அனைத்தையும் மூடவேண்டிய கட்டாயமும் உருவாகும். அத்துடன் தடுத்து வைக்கப்படும்.

**இன்று நாடு திரும்பும்**

**சந்திரிகா தலைமையில் நாளை மாலை பொ.ஐ.மு. நாடாளுமன்ற குழுக் கூட்டம்**

கொழும்பு, ஜூன் 30 பொதுஜன ஐக்கிய முன்னணியின் நாடாளுமன்றக் குழுக் கூட்டம் நாளை ஞாயிற்றுக்கிழமை மாலை ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்க தலைமையில் ஜனாதிபதி மாளிகையில் நடைபெறவுள்ளது.

இந்தக் கூட்டத்தில் கலந்து கொள்ளும் முகமாக தற்போது லண்டனில் தங்கியுள்ள ஜனாதிபதி இன்று

கொழும்பு திரும்புவார் என அரசு வட்டாரங்கள் நேற்றுத் தெரிவித்தன. நாடாளுமன்றத்தில் சம்பந்திக்கப்பட்டுள்ள நம்பிக்கையில்லாப் பிரேரணை குறித்து இந்தக் கூட்டத்தில் ஜனாதிபதி எம்.பிக்களுடன் விரிவான பேச்சுக்களை நடத்துவார் என்றும் - தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

இதேவேளை - (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

**லண்டனில் மகளின் பட்டமளிப்பு விழாவில் ஜனாதிபதி சந்திரிகா பங்குபற்றினார்!**

**கேம்பிரிஜ் பல்கலையில் கடும் பாதுகாப்பு**

லண்டன், ஜூன் 30 லண்டன் சென்றுள்ள ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்கா கேம்பிரிஜ் பல்கலைக்கழகத்தில் நேற்று முன்தினம் நடைபெற்ற தனது மகனின் பட்டமளிப்பு விழாவில் கலந்து கொண்டுள்ளார்.

ஜனாதிபதியின் மகளான யசோதரா குமாரதுங்க கேம்பிரிஜ் பல்கலைக்கழகத்தில் உள்ள மருத்துவக் கல்லூரியில் படிப்பை மேற்கொண்டிருந்தார்.

பட்டமளிப்பில் ஜனாதிபதி சந்திரிகா கலந்து கொண்டதை அடுத்து பல்கலைக் கழகத்தைச் சூழப் பாதுகாப்பு நடவடிக்கைகள் பலப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. இதைத் தொடர்ந்து இரண்டு நாட்கள் காட்டி கொழும்புப் பத்திரிகை ஒன்று நேற்று செய்தி வெளியிட்டிருந்தது.

இதேவேளை - (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

**யாழ்ப்பாணம் தளபதியாக மேஜர் ஜெனரல் சுசில் சந்திரபால**

கொழும்பு, ஜூன் 30 பாதுகாப்புப் படைகளின் யாழ்ப்பாணம் தளபதியாக மேஜர் ஜெனரல் சுசில் சந்திரபால இன்று முதல் நியமனம் செய்யப்பட்டுள்ளார்.

யாழ்ப்பாணம் தளபதியாக இதுவரை பணி புரிந்த மேஜர் ஜெனரல் அன்ரன் விஜேநதிரா பத்தரமுல்லவி உள்ள தொண்டர் சேவைப் படைத் தளபதியாக இமாமுறும் செய்யப்பட்டதை அடுத்து

இதுவரை யாழ்ப்பாணம் தளபதியாக இங்கு பணிபுரிந்த மேஜர் ஜெனரல் சுசில் சந்திரபால யாழ்ப்பாணம் தளபதி பதவிக்கு நியமனம் செய்யப்பட்டுள்ளார்.

இராணுவத் தலைமையகத்தில் பிரதம அதிகாரியாகப் பணிபுரிந்து வரும் மேஜர் ஜெனரல் நீல் டி.யு.ஸுக்கும் வன்னியின் கூட்டு நடவடிக்கைத் தளபதிப் பொறுப்பு நேற்று முதல் வழங்கப்பட்டுள்ளது. (க-3)



எள்ள விடுதலைப் புலிச் சந்தேக நபர்களை விடுதலை செய்ய வேண்டிய நிலையும் ஏற்படும் எனவே இவ் (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

**திருமலை நகரில் வாலீஸார் மீது நேற்றிரவு கைக்குண்டு வீச்சு!**

திருகோணமலை, ஜூன் 30 திருகோணமலை நகரின் மையப் பகுதியிலுள்ள மணிக்கண்டுக் கோபுரத்துக்கு அருகில் காவுற கடைமையில் ஈடுபட்டிருந்த பொலீஸார் மீது நேற்றிரவு 7.50 மணியளவில் இன்ற தெரியாதோரால் கைக்குண்டு ஒன்று வீசப்பட்டுள்ளது.

உடையில் அங்கு வந்த ஊர்காவலர் ஒருவரும் சிலிலியன் ஒருவரும் இக்குண்டு வீச்சில் காயமடைந்து திருகோணமலை ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

கடந்த 7ஆம் திகதி நகரிலுள்ள காளிகோயிலுக்கு முன்னால் உள்ள காவலரணை நோக்கி கைக்குண்டு ஒன்று வீசப்பட்டதில், சிலிலியன் ஒருவர் உயிரிழந்தது தெரிந்ததே.

**'பொளத்த' மனச்சாட்சியை தட்டியெழுப்புவதற்காக**

**படையினரின் மனித உரிமை மீறல்களை எதிர்க்கும் தீவிரமாக 6ஆம் திகதி பிரகடனம் தமிழ் - முஸ்லிம் கட்சிகளின் கூட்டமைப்பு அறிவிப்பு**

கொழும்பு, ஜூன் 30 அரசு படையினரின் பாலியல் வன்முறைகள், கைதுகள், சித்திரவதைகள், கொலைகள் ஆகியவற்றைக் கண்டித்து

இலங்கை வாழ் தமிழ்பேசும் மக்களின் ஏகோபித்த எதிர்ப்பைக் காட்டும் வகையில் எதிர்வரும் 6ஆம்

திகதியை அரசு படையினரின் மனித உரிமை மீறல்களுக்கு எதிரான எதிர்ப்புத் தீவிரமாகத் தமிழ் - முஸ்லிம் கட்சியின் கூட்டமைப்பு பிரகடனம் செய்துள்ளது.

நேற்று முன்தினம் இடம்பெற்ற கூட்டமைப்பின் கூட்டத்தில் எடுக்கப்பட்ட முடிவுகளை வெளியிடுவதற்காக நேற்றுக் கூட்டப்பட்ட செய்தி யாளர் மாநாட்டிலேயே இந்தத் தகவல் வெளியிடப்பட்டது.

இந்த மாநாட்டில் வெளியிடப்பட்ட விடயங்கள் வருமாறு:-

இலங்கையில் கைதுகள், சித்திரவதைகள், கொலைகள், பாலியல் (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

**இரு பிரதான கட்சிகளும் ஒன்றிணைந்து புதிய சிங்கள கட்சியை ஸ்தாபிக்க முயற்சி**

கொழும்பு, ஜூன் 30 ஆளும் பொதுமக்கள் ஐக்கிய முன்னணிக்கு எதிராக நம்பிக்கையில்லாப் பிரேரணை மூலம் ஐ.தே.கட்சி அரசியல் முற்றுகைக்காக விபுக் கும் ஒன்றை ஒருபுறம் வகுத்திருக்க -

இந்த இரு அணிகளின் தரப்பிலும் உள்ள மூத்த தலைவர்கள் சிலர் இந்த இரு பிரதான கட்சிகளையும் இணைத்து ஐக்கிய சிங்கள கட்சி ஒன்றை ஸ்தாபிப்பதற்கான தீவிர மறைவுப் பேச்சுக்களில் முற்புறமாக ஈடுபட்டிருப்பதாக தெரியவருகிறது.

ஐக்கிய ஸ்ரீலங்கா கட்சி (UNITED SRILANKA PARTY - USLP) என்று பெயரிடவும் திட்டமிடப்பட்டுள்ளது. இந்தத் தீவிரமறைவுப் பேச்சுக்களில் பங்குபற்றும் பொதுமக்கள் ஐக்கிய முன்னணித் தலைவர் ஒருவர் கூறியதாவது:-

சிறுபான்மையினரின் கட்சிகளில் தங்கியிருக்கும் நிலையை கைவிடுவதற்கு உரிய நேரம் வந்துவிட்டது என்று ஸ்ரீ.ல.ச.க. மற்றும் ஐ.தே.க.

தலைவர்கள் கருதுகின்றனர். சிங்களவர்கள் தங்களது நிலையை அரசியல் ரீதியாகப் பலப்படுத்தாவிட்டால் அவர்களால் தங்களுடைய மேன்மைத்தன்மை, அடையாளம், கலாசாரம் ஆகியவற்றைப் பேணுவது மிகக்கஷ்டமாக இருக்கும்.

புத்தபிக்குகளும், பல்கலைக்கழக புத்திஜீவிகளும் இந்தக் கட்சிகளின் ஒன்றிணைவை பெரிதும் மதிக்கின்றனர். ஆதரிக்கின்றனர் - என்றார் அவர். (உ-3)

**வவுனியாவில் இளைஞர் கைது!**

வவுனியா - வாரிக்குட்டியூரைச் சேர்ந்த அரியரட்ணம் சுதர்சன்(வயது 18) என்ற இளைஞன் நேற்று முன்தினம் வவுனியாவில் வைத்து படையினரால் கைது செய்யப்பட்டுள்ளார் என மனித உரிமை ஆணைக் குழுவின் வவுனியா மாவட்ட அலுவலகத்தில் முறைப்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது. (க-7-4)

**படையினரின் சூட்டுக்கு இலக்காகி நவாலியில் இளைஞர் மரணம்**

யாழ்ப்பாணம், ஜூன் 28 நவாலிப்பகுதியில் நேற்று அதி காலை வேளை மேற்கொண்ட தேடுதல் நடவடிக்கையின் போது இளைஞர் ஒருவர் சூட்டுக்கு இலக்காகி உயிரிழந்தார் எனக் கூறப்பட்டது. சுமார் 25 வயது மதிக்கத்தக்க இந்த இளைஞரின் சடலத்தில் பாய் மற்றும் கைப்பகுதிகளில் (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

சூட்டுக்காயங்கள் காணப்பட்டதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. பிரஸ்தாப இளைஞனை விசாரணை செய்யும் படையினர் முயற்சி வேளை அவர் தப்பி ஓட எத்தனித்ததாகவும் -

அச்சமயம் அவர் மீது துப்பாக்கிப் பிரயோகம் மேற்கொள்ளப்பட்டது. (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

**இளைய தலைமுறையின் இதயம் கலரும் இக்கூறிய நாள்**



# தொடர்ந்து பெய்து வரும் கடும் மழையால் நேபாளத்தில் பெரும் நிலச்சரிவு அறுபதுக்கும் மேற்பட்டோர் பலி!

## ஒரு கிராமம் முற்றாக அழிந்தது

காத்மண்டூ, ஜூன் 30 நேபாளத்தில், தலைநகர் காத்தமண்டூவுக்கு வடமேற்கே உள்ள கிராமம் ஒன்றில் ஏற்பட்ட நிலச்சரிவில் 60க்கும் மேற்பட்டோர் உயிரிழந்துள்ளதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

தாழ் மாவட்டத்தில் தொடர்ந்து கடும் மழை பெய்து வருகின்றது. இதன் காரணமாக பத்திதேவ் கிராமத்தில் பெரும் நிலச்சரிவு ஏற்பட்டது.

இந்த நிலச்சரிவினால் முழுக் கிராமமுமே அழிந்துவிட்டதாக அதிகாரிகள் தெரிவித்தனர். கிராமம் முழுவதும் ஒரே வெள்ளக்காடாகக் காட்சி அளிக்கின்றது.

உயிரிழந்தவர்களின் எண்ணிக்கை 60க்கும் மேல் என உள்ளூர்ப் பத்திரிகைகள் செய்தி வெளியிட்டுள்ளன.

எனினும் 36 பேர் உயிரிழந்துள்ளதாக அரசு அதிகாரிகள் கூறுகின்றனர். கிராமத்தில் இருந்து இதுவரை 36 பேரின் சடலங்களை மீட்கப்பட்டதாகவும் அவர்கள் தெரிவிக்கின்றனர். மீட்புப் பணிகள் முழுவீச்சில் இடம்பெற்று வருகின்றன. கிராமத்தில் இருந்து நூற்றுக்கணக்கான மக்கள் பாதுகாப்பான வேறு இடங்களுக்குக் கொண்டு செல்லப்பட்டுள்ளனர்.

அதேநேரம் - மாவட்டத்தில் வெள்ள அபாயம் ஏற்படக்கூடிய பகுதிகளில் இருந்தும் ஆயிரக்கணக்கான மக்களை அதிகாரிகள் இடம்பெற்றி வருகின்றனர். நிலச்சரிவினால் பலர் உயிரிழந்துள்ளதால் நாடு முழுவதும் சோகத்தில் ஆழ்ந்துள்ளதாக செய்தி ஏஜென்ஸிகள் தெரிவித்தன.

அண்மையில் நேபாள மன்னர் பிரேந்திரா உட்பட அவரது குடும்பத்தினரும் உறவினர்களும் இளவரசர் தியேந்திராவால் சுட்டுக்கொல்லப்பட்டதன் சோகத்திலிருந்து மக்கள் முழுமையாக மீளாத நிலையில் அந்த நாட்டின் மீண்டும் ஒரு சோகம் தாக்கியுள்ளது என்று செய்தியாளர்கள் தெரிவிக்கின்றனர்.

(ம-10)



பிவிட்டிஷ் முடிக்குரிய இளவரசர் சான்ஸ் அவரது காதலி கமிலா பாக்கர் பவுல்லை கன்னத்தில் முத்தமிடுகிறார். லண்டனில் நடைபெற்ற நிதி சேகரிப்பு விருந்து ஒன்றில் கலந்துகொள்ள இளவரசர் சான்ஸ் சென்ற போது அவரை முத்தமிட்டு வரவேற்றார் கமிலா. அதற்கு பதிலாகவே சான்ஸ் கமிலாவின் கன்னத்தில் முத்தமிட்டார்.

இவர்கள் இருவரும் பகிரங்கமாக கொடுத்துக்கொண்ட முதல் முத்தம் இதுவே.

# ஸ்பெயின் தலைநகர் மட்றிட்டில் குண்டுத் தாக்குதல்

## ஓய்வுபெற்ற ஜெனரல் உட்பட 16 பேர் படுகாயம்

மட்றிட்டி, ஜூன் 30 ஸ்பெயின் தலைநகரான மட்றிட்டி மத்திய பகுதியில் நேற்றுமுன்தினம் பெரும் குண்டுத் தாக்குதல் நடத்தப்பட்டுள்ளது.

ஓய்வுபெற்ற ஜெனரல் ஒருவர் உட்பட 16 பேர் இந்தக் குண்டுத் தாக்குதலில் படுகாயமடைந்துள்ளனர். ஜெனரலின் நிலை கவலைக்கிடமாக இருப்பதாகத் தெரிவிக்கப்படுகின்றது.

சு.ரி.ஏ. (ETA) தீவிரவாதிகளுக்கு எதிராகத் தீவிரமாகப் பணியாற்றிய ஓய்வு பெற்றவரான ஜெனரல் ஜோஸே டெஸாவை (வயது 63) இலக்கு வைத்தே இந்தத் தாக்குதல் நடத்தப்பட்டதாகப் பொலீஸார் தெரிவித்தனர்.

ஸ்பெயின் டி கெயாஸ் வீதியில் உள்ள வங்கிக் கட்டடம் ஒன்றுக்கு முன்பாகவே இந்தக் குண்டு வெடிப்பு நிகழ்ந்தது.

வங்கிக் கட்டடத்துக்கு முன்பாக பாசலில் வைக்கப்பட்டிருந்த குண்டு மோட்டோசைக்கிளால் மூலம் இயக்கி வெடிக்க வைக்கப்பட்டுள்ளதாகப் பொலீஸார் கூறுகின்றனர். வங்கிக்கு அருகிலேயே ஜெனரலின் வீடும அமைந்திருந்ததால் அவரது வீடு மிக மோசமாகச் சேதமடைந்ததுடன் அவரும் படுகாயங்களுக்கு உள்ளானார் என்று தெரிவிக்கப்படுகின்றது.

இந்தக் குண்டுத் தாக்குதலை சு.ரி.ஏ. தீவிரவாதிகளே மேற்கொண்டன.

தாக்கு பொலீஸார் குற்றஞ்சாட்டுகின்றனர்.

ஸ்பெயின்ன் டெபுத்யூலும் பிரான்ஸின் தென்மேற்குப் பகுதியிலும் தமக்கு சுதந்திரப் பிராந்தியம் கேட்டு சு.ரி.ஏ. போராடி வருகின்றது. கடந்த 33 வருடகாலமாகத் தொடர்ந்து வரும் இந்தப் போராட்டத்தில்



குண்டு வெடிப்பால் தகர்ந்து போய்ள்ள வங்கிக் கட்டடம்

இதுவரை 800 பேர் கொல்லப்பட்டுள்ளனர். அண்மைக்காலமாக சு.ரி.ஏ. தீவிரவாதிகள் இராணுவ அதிகாரிகளை இலக்கு வைத்துத் தமது தாக்குதல்களை அதிகரித்து வருகின்றமை குறிப்பிடத்தக்கது. (ம)



பாங்கொக்கில் உள்ள சமுட்பார்க்கன் முதலைப் பண்ணையில் தடந்த 28 ஆம் திகதி பிறந்த முதலைக் குட்டிகள் கிரண்டு ஒன்றாக ஒட்டிப் பிறந்துள்ளன. பண்ணையின் கியக்குநர் உதன் யங்பார் பக்கோன் ஒட்டிப் பிறந்த முதலைக் குட்டிகளைக் தூக்கி காட்டுவதை படத்தில் காணலாம்.



உள்ளூர் நேரப்படி நேற்றுமுன்தினம் காலை சனநெருக்கடி மிகுந்த

# யூகோ. முன்னாள் அதிபர் மிலோசெவிக் சர்வதேச நீதிமன்றத்திடம் ஒப்படைப்பு

பெல்கிரேட், ஜூன் 30 யுத்த மரபு நெறிகளை மீறினார் என்ற குற்றச்சாட்டின்பேரில் யூகோஸ் லாவியாவின் முன்னாள் ஜனாதிபதி மிலோசெவிக் சர்வதேச நீதிமன்றத்திடம் ஒப்படைத்தது.

மிலோசெவிக் சர்வதேச நீதிமன்றத்தில் ஒப்படைக்கக்கூடாது என்று சேர்பிய நீதிமன்றம் முன்னதாகத் தெரிவித்திருந்தது. எனினும் அதனை நிராகரித்த சேர்பிய அரசு மிலோசெவிக் சர்வதேச நீதிமன்றத்திடம் ஒப்படைத்தது.

பல வருடங்களாக நடைபெற்ற பால்கன் யுத்தத்தின் போது மிலோசெவிக் யுத்த மரபுகளை மீறினார் எனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டிருந்தது.

மிலோசெவிக் சர்வதேச நீதிமன்றத்திடம் ஒப்படைக்கவேண்டும் என அமெரிக்கா உட்பட பல நாடுகள் சேர்பியாவுக்கு அழுத்தம் கொடுத்து வந்தன. ஆனாலும், உள்ளூர் சட்டப்பிரச்சினைகள் காரணமாக எவ்வித முடிவுகளும் மேற்கொள்ள முடியவில்லை.

மிலோசெவிக் சர்வதேச நீதிமன்றத்தில் ஒப்படைக்கப்பட்ட இச்சம்பவம் அதிகாரத்தை துஷ்பிரயோகம் செய்யும் அரசியல்வாதிகளுக்குப் பாடமாக அமையும், ஐக்கிய நாடுகள் சபையின் பொதுச் செயலாளர் கோபி அனான் இப்படிக்கூறினார்.

மேலும் அவர் கருத்துத் தெரிவிக்கும் போது, ஒரு காலத்தில் பால்கனில் முக்கிய இடம் வகித்த மிலோசெவிக் இன்று சர்வதேச நீதிமன்றத்தில் ஒப்படைக்கப்பட்டிருக்கிறார் எனத் தெரிவித்தார்.

மிலோசெவிக் சர்வதேச நீதிமன்றத்தில் ஒப்படைத்தது யூகோஸ் லாவியாவிற்கு கிடைத்த இராஜதந்திர வெற்றி என அரசியல் அவதானிகள் கூறினார்கள்.

ஒரு நாட்டின் முன்னாள் தலைவர் ஒருவர் சர்வதேச நீதிமன்றத்தில் ஒப்படைக்கப்பட்டது இதுவே முதல் தடவை.

மேலும் அவர் கருத்துத் தெரிவிக்கும் போது, ஒரு காலத்தில் பால்கனில் முக்கிய இடம் வகித்த மிலோசெவிக் இன்று சர்வதேச நீதிமன்றத்தில் ஒப்படைக்கப்பட்டிருக்கிறார் எனத் தெரிவித்தார்.

மிலோசெவிக் சர்வதேச நீதிமன்றத்தில் ஒப்படைத்தது யூகோஸ் லாவியாவிற்கு கிடைத்த இராஜதந்திர வெற்றி என அரசியல் அவதானிகள் கூறினார்கள்.

ஒரு நாட்டின் முன்னாள் தலைவர் ஒருவர் சர்வதேச நீதிமன்றத்தில் ஒப்படைக்கப்பட்டது இதுவே முதல் தடவை.

மத்திய கிழக்கில் சமாதானத்தை நிலைநாட்டுவது தொடர்பாக கொலின் பவல் இஸ்ரேல் மற்றும் பலஸ்தீனத் தலைவர்களுடன் தொடர்ந்து பேச்சுகளை நடத்தி வருகின்றார்.



மியான்மரில் பிரிவினைகொரீப் போராடிவரும் கரேன் தேசிய விடுதலை கிராணுவத்தில் கிணைந்துள்ள கிணைஞர்களுக்கு யுத்தநெறிகள் குறித்து வகுப்பு நடத்தப்படுவதைப் படத்தில் காணலாம்.

கரேன் தேசிய விடுதலை கிராணுவத்துக்கு 15 வயது கிரட்டைச் சகோதரர்களே தலைமை வகிக்கிறார்கள் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. கிவர்கள் கிருவரும் கடவுளின் அவதாரங்கள் என்று அப்பகுதி மக்கள் நம்புகிறார்கள்.

# கியூபச் சிறுவன் எலியன் நாடு திரும்பிய ஒருவருடம்

ஹவானா, ஜூன் 30 கியூபச் சிறுவன் எலியன் கொன்ஸாலீஸ் அமெரிக்காவிலிருந்து நாடு திரும்பி ஒருவருடம் பூர்த்தியாகிறது.

எலியன் மனோவியல் ரீதியாகப் பாதிக்கப்படுவான் என வைத்தியர்கள் கூறினார்கள். ஆனால் அவ்வாறான எந்த ஒரு பிரச்சினையும்

இல்லாமல் அவன் இருக்கிறான். எலியனின் தந்தை இப்படிக்கூறினார்.

இந்தச் சிறுவன் அமெரிக்காவில் தஞ்சம் புகுவதற்காக தன் தாயுடன் படகில் சென்றான். கடலில் படகுகவிழ்ந்தபோது எலியன் மட்டும் மீனவர்களால் காப்பாற்றப்பட்டான். பின்பு

அவனை புளொரிடா அதிகாரிகளிடம் மீனவர்கள் ஒப்படைத்தனர். எலியனை மீண்டும் தாய்நாட்டிற்கு வரவழைக்க கியூபா ஏழு மாதங்களாகச் செய்துபட்டது.

இச்சிறுவன் கியூப அரசியலின் ஓர் அடையாளமாக விளங்குகிறான் என மக்கள் தெரிவித்தனர். (ம)

# ஐப்பான் - அமெரிக்க தலைவர்கள் பேச்சு

டோக்கியோ, ஜூன் 30 ஐப்பானியப் பிரதமர் கொய்சுமி அமெரிக்க ஜனாதிபதி ஜோர்ஜ் டபிள்யூ புஷ்டை சந்தித்துப் பேசினார்.

ஏவுகணைத் தடுப்புத் திட்டம், பொருளாதாரம், குற்றத்தடுப்பு முதலான விடயங்கள் பற்றி இப்பேச்சுக்களில் ஆராயப்பட்டன. அமெரிக்கா உடனான உறவுகளைப் பலப்படுத்திக்கொள்வதே ஐப்பானியப் பிரதமரின் முக்கிய நோக்கம் என அறிவிக்கப்படுகிறது.

அமெரிக்காவுடன் இணைந்து ஐப்பான் ஏவுகணைத் தடுப்புத் திட்டம் பற்றி கூட்டுறிக்கை விடும் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. இவ்வாறான ஓர் அறிக்கை வெளியிடப்படுமாயின் அது சரித்திர முக்கியத்துவம் வாய்ந்ததாக அமையும் என தெரிவிக்கப்படுகிறது.

அமெரிக்காவின் ஏவுகணைத் தடுப்புத் திட்டத்திற்கு உலக நாடுகள் கண்டனம் தெரிவித்திருப்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (ம)





# தெல்லிப்பழை பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கம் கூட்டுறவாளர்

திரு. சின்னத்தம்பி சீவமகாராசா (பா.உ.) அவர்களின்

## சேவைநலன் பாராட்டுவிழாச் சிறப்பிதழ்

1968ஆம் ஆண்டுமுதல் இற்றைவரை கூட்டுறவுத் துறையில் அரும்பெரும் சேவையாற்றியமை யைப் பாராட்டு முகமாக இன்று (30-06-2001) சனிக்கிழமை பி.ப. 2.30 மணிக்குச் சங்க மண்டபத்தில் சங்கத் தலைவர் திரு.ச.தனபாலசிங்கம் அவர்களின் தலைமையில் மேற்படி விழா நடைபெறவுள்ளது. இவ்விழாவில் கூட்டுறவுத் தீயம் எனும் சிறப்புமலரும் வெளியிடப்படவுள்ளது.

### ஆதீன முதல்வரின் ஆசி

தெல்லிப்பழை மக்களுக்கு மட்டுமன்றி ஏனைய பிரதேச மக்களுக்கும் கைகொடுத்து உதவுவதில் நிறைவுகொண்ட தெல்லிப் பழை பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கம் நல்லதொரு தலைமைத் துவத்தைக் கொண்டதன் காரணமாகத் திறமையாகச் சேவை யாற்றுகின்றது. இப்பணிக்காகத் தன்னை அர்ப்பணித்துச் சேவை செய்யும் திரு.சீவமகாராசா எல்லோருடனும் அன்பாகப் பழகும் கடாவம் கொண்டவர். இன்னமையான பேச்சு, சீரான உடை, எடுத்த கடமையை நிறைவாகச் செய்வதில் மனநிறைவு கொண்டவர். இவரது 25 வருடகால சேவை பலரது தாய்களைத் தடைக்கக் கூடியதாக இருந்தது.

யிலயி சோமசுந்தர தேசிய ஞானசம்பந்த பரமாசாரிய சுவாமிகள் நல்லை திருஞானசம்பந்த ஆதீனம்.

### மக்களுக்காக வாழ்பவர்

திருவாளர் சீவமகாராசா அவர்கள் தன் வாழ்வை தான் பிறந்த பிரதேசத்தின் மக்களுக்காகவே அர்ப்பணித்து வாழ்வது யாவரும் அறிந்ததே. கூட்டுறவுத்துறையில் அவர் செய்த சாதனைகள் பல. அகில இலங்கையிலே தெல்லிப்பழை பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கம் முன்னணியில் திகழ்செய்த பெருமை ஒன்றே அதற்குச் சான்றாகப் போதுமானது.

சிவயி கு.நகுலேஸ்வரக் குருக்கள் கீர்மலை நகுலேஸ்வர ஆதீனகர்த்தா.

### கொள்கைப் பற்றாளன்

திரு.சீவமகாராசா கொள்கைப்பிடிப்பும் மனநிறைதியும் சேவை மனப்பான்மையும் கொண்டவர். தந்தை செல்வாவின் அரும் நினைவை பக்தி சீர்த்தையுடன் காப்பாற்றி வகுகின்றவர்.

இன்று தெல்லிப்பழை உயர் பாதகாப்பு வலயமாகப் பிரகடனம் செய்யப்பட்டுள்ளது. மண் வளமும், நீர்வளமும், கல்வி வளமும், பண்பாட்டு வளமும் ஒங்கிய தெல்லிப்பழையின் இன்றைய நிலை வேதனையளிப்பதாகும். இதனை மீட்டெடுத்து தெல்லிப்பழையின் பண்டைய பெருமையைக் காப்பாற்றுவது திரு.சீவமகாராசா போன்ற நாட்டுப்பற்றாளரின் கடமையாகும். திரு.சீவமகாராசா நீட்டி வாழ்ந்து கூட்டுறவுத்துறைக்கும், தெல்லிப்பழைக்கும், தமிழ் மக்களுக்கும் சீரிய தொண்டாற்ற வேண்டுகின்ற மனமார் வாழ்த்துகின்றேன்.

அருட்கலாநிதி எஸ்.ஜெபநேசன் தென்னிந்தியத் திருச்சபைப் பேராயர்.

### தாரநோக்குடன் பணிபுரிபவர்

சீவமகாராசா அவர்கள் நாட்டிற்கு சிறந்த தலைமைத்தவம் படைத்த கூட்டுறவாளர். தாய்மையான, என்மையான வாழ்வு வாழ்பவர். மக்கள் சேவையே தன் இலட்சியம் எனக் கொண்டு அயராது உழைத்து வகுபவர்.

சொல்லொணாத தடைகளும், துன்புயரங்களும் நிறைந்த போர்க்காலச் சூழ்நிலையிலும் இந்த மண்ணை விட்டகலாது, அஞ்சாமல் நின்ற மக்கள் சேவை செய்து வகுபவர்.

கூட்டுறவின் உண்மைத் தத்துவத்தை நன்கு உணர்ந்து அமைதியான, ஆழமான, தாரநோக்குடன் பணிசெய்து வகுகின்றார். அண்மையில் நாடாளுமன்றத்தில் அவர் 'கூட்டுறவு மறுசீமைக்கப்பட வேண்டிய அவசியம்' பற்றி ஆற்றிய உரை அவருடைய ஆளுநரையை எல்லோரும் அறிய வைத்துள்ளது. பேராசிரியர் பொ.பாலசுந்தரம்பிள்ளையாழ். பல்கலைக்கழகத் துணைவேந்தர்

### செல்வா வழி நடப்பவர்

கூடந்த 25 ஆண்டுகளுக்கு மேலாகக் கூட்டுறவுச் சேவையில் தன்னை ஈடுபடுத்திக் கூட்டுறவுக்காக உழைத்தவர் திரு.சீவமகாராசா அவர்கள். எந்தவித தன்மைமும் கருதாத மக்களின் சேவையே மக்களின் சேவையெனப் பணியாற்றினார். திரு.சீவமகாராசா அவர்கள் இரண்டு முறை நாடாளுமன்றத்திற்கு மக்களால் தெரிவுசெய்யப்பட்டார். மறைந்த தந்தை செல்வா அவர்களின் வழியில் நடப்பதையே தான் கொண்ட கொள்கையாக இருந்தார். அவர் என்கு சென்றாலும் மக்களுக்குச் சேவையாற்றக்கூடிய ஆற்றல் வாய்ந்தவர்.

க.சண்முகநாதன் யாழ். அரசாங்க அதிபர்.



விழா நாயகரின் சமூக சேவைக் குறிப்புகள்

- \* 1938.06.28இல் திரு.சின்னத்தம்பி சுந்தரம் தம்பதியரின் மகனாகப் பிறந்தார்.
- \* 1960பதுகளில் மாவிட்டபுரம் கி.மு.சங்கம், மாவை கொல்லங்கலட்டி ச.ச.நிலையம், மாவை கொல்லங்கலட்டி அருண் நெறிக் கழகம் என்பவற்றில் செயலாளர், அமைப்பாளர் பதவிகளில் சேவை செய்தார்.
- \* 1968 முதல் 1998 வரை தெல்லிப்பழை கிராமச்சங்கத்தில் உத்தியோகம்.
- \* 1968இல் மாவிட்டபுரம் வீளைபொருள் உற்பத்தி வீற்பனவுச் சங்கத் தலைவராகக் கூட்டுறவுத்துறையில் பிரவேசித்த பல்வேறு கால கட்டங்களில் பல்வேறு பதவிகளை வகித்தும் சிறப்பாக 18 ஆண்டுகளாகத் தெல்லிப்பழை ப.நோ.கூ.சங்கத் தின் தலைமைப் பதவியை வகித்தும் சங்கத்தை முன்னணிச் சங்கமாகத் திகழவைத்தார். வலிகாபம் வடக்கு கால் நடைவளர்ப்போர் சங்கத் தலைவராயும், வலிகாபம் வடக்கு செஞ்சீலுவைச் சங்கத் தலைவராயும் இருந்து பெரும்பண்பாற்றினார்.
- \* யாழ்.மாவட்ட கூட்டுறவுச்சபை, வீளைபொருள் உற்பத்தி கூ.சங்க சமாசம் என்பவற்றின் தலைவராயும், ஸ்ரீலங்கா தேசிய கூட்டுறவுச் சபை, ஸ்ரீலங்கா சந்தைப்படுத்தல் சம்மேளன சபை என்பவற்றின் பணிப்பாளராயும் சேவை செய்தார்.
- \* வலி. வடக்குப் பிரதேச சபைத் தலைவராயும், தெல்லிப்பழை கூட்டுறவு வைத்தியசாலைத் தலைவராயும் பணிபுரிந்தார்.
- \* வலி.வடக்குப் புனர்வாழ்வுக் கழகம், வலி. வடக்குப் பிரதேசக் குழு என்பவற்றின் செயலாளராகவும் தலைவராகவும் சேவை செய்தார்.
- \* 1989இலும் 2000த்திலும் நடைபெற்ற இலங்கை நாடாளுமன்றப் பொதுத்தேர்தல்களில் யாழ்.மாவட்ட நாடாளுமன்றப் பிரதிநிதியாகத் தெரிவு செய்யப்பட்டுத் தற்போதும் சேவை செய்கின்றார்.

திரு.ச.தனபாலசிங்கம், தலைவர், தெல்லிப்பழை ப.நோ.கூ.சங்கம்.

### மக்கள் சேவையாளன்

சீவமகாராசா அவர்கள் கூட்டுறவுத்துறையில் மிக நீண்ட காலமாகத் தன்னை ஈடுபடுத்தி அதன் ஸூலமாக மக்கள் பணியாற்றியவர். இவரது தலைமையின்கீழ் தெல்லிப்பழை பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கம் 'கூட்டுறவுக்கோர் அறிமுகம்' என்ற நூலினை வெளியிட்டதன் மூலம் கூட்டுறவுத்துறையின் வளர்ச்சிப் போக்கில் ஒரு முக்கிய இடத்தைப் பெற்றுள்ளது. திரு.சீவமகாராசா அவர்களின் மக்கள் சேவை அவரை நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் என்ற ஸ்தானத்திற்கு உயர்த்தியுள்ளமை அவரின் பொதுசன அணுகு முறையின் வெற்றி என்றே கொள்ளவேண்டும். அவரின் மக்கள் சேவை தொடர எமது நல்லாசிகள் பல.

செ.கு.சண்முகநாதன் யாழ்.கூட்டுறவு அபிவிருத்தி உதவி ஆணையாளர்

### தர்மங்களால் உயர்ந்தவர்

சீவமகாராசா அவர்கள் 'உச்சியீது வானிடிந்து வீழ்ந்திடினும் அச்சமில்லை அச்சமேயில்லை' என்ற தாரக மந்திரத்தை ஏற்றுப் பிறந்த மண்ணிலேயேயென்று உடல் பிறப்புகளோடு இணைந்து, உடல், பொருள், ஆவி அத்தனையாவும் அல்லல்பட்டோரது இடிகளை ஓரளவிற்குத் தன்னாலான தொண்டுகளால் களைந்து காலத்தால் ஆற்றிய தர்மங்களால் சீவமகாராசா உயர்வு பெறுகிறார்.

மகாராஜயி ச.து.வுண்முகநாதக் குருக்கள் மாவிட்டபுரம் கந்தசுவாமிகோயில் ஆதீனகர்த்தா.

### தன்னலங்கருதாத் தியாகி

உண்மையான உழைப்பினாலும், உறுதியான சொல்லின் மையினாலும், தன்னலங்கருதாத் தியாகி சிந்தையினாலும், மக்கள் மனதில் உறுதியான ஓர் இடத்தைப் பிடித்துக் கொண்டவர் பெரியார் சீவமகாராசா அவர்கள். ஆரம்பத்தில் தந்தை செல்வா அவர்களின் அறநெறிப்பாதை இவருக்கு வழிகாட்டியாக அமைந்ததெனலாம். அடுத்து சொல்லின் செல்வமும், செயல்வீரமுகிய அமரர் அமிர்தலிங்கத்தின் வழிகாட்டல் இப்பெரியாரை இந் நிலைக்கு உயர்த்தி விட்டதெனலாம். தெல்லிப்பழை கூட்டுறவுச் சங்கத்தில் கால்நாற்றாண்டுக்கு மேலாகக் கண்ணியமாகக் கடமை புரிந்தவர் இப் பெரியார்.

கலாநிதி சிவத்தமிழ்ச் செல்வி தங்கம்மா அப்பாக்குட்டி.

### கலங்கரை விளக்கு

'சேவை செய்வதே மேலான இன்பம்' என்னும் இலட்சியத் துடிப்புடன் இலங்குகின்ற உத்தம புருஷர்களில் திரு.சின்னத்தம்பி சீவமகாராசா அவர்களுள் ஒருவராவார். இவரை வலிகாமம் வடக்குப் பிரதேசத்தின் 'கலங்கரை விளக்கு' என்று குறிப்பிடுவதுதான் சாலவும் பொருத்தமானது ஆகும்.

இவர் நல்ல உடல், உள நலத்தடன் நீட்டி காலம் எம்மத் தியில் வாழ்ந்து, தன்னலமற்ற உன்னத சேவையைத் தொடர்ந்து இப்பிரதேச வாசிகளுக்கு ஆற்றி அகமகிழ்ந்திட நான் இறையாசிரிய வேண்டி நினைக்கின்றேன்.

அருட்கலாநிதி ஜஸ்ரின் ஞானப்பிரகாசம் இளவாலை மறைமாவட்டக் குருமுதல்வர்.

### கூட்டுறவின் வழிகாட்டி

இலங்கையில் கூட்டுறவுத்துறை, யாழ்ப்பாணத்திலேயே எடுத்துக்காட்டாக வளர்ந்து, உயர்ந்து விளங்கியது வரலாறாகும்.

அந்த வரலாற்றின் சுவடுகளின் அடிவியாற்றித் தெல்லிப்பழை கூட்டுறவுச் சங்கமும் ஈடுபொருத்து மக்களுக்கு, அதையும் போர்ச் சூழலில் அல்லற்பட்டு ஆற்றாத தவித்த நம் தமிழ் மக்களுக்கு ஆறுதலளித்து வாழ்வளித்ததென்றால் அது பாராட்டுக்குரியது தான். இத்தகைய பாராட்டுக்குரிய கூட்டுறவுச் சங்கத்தை வழி நடத்தவதில் பெரும்பங்களித்த திரு.சீவமகாராசா அவர்களைப் பாராட்டி வாழ்த்துகின்றேன்.

மாவை சேனாதிராசா தமீழர் விடுதலைக் கூட்டணி நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்

### சிறந்த பண்பாளன்

அமைதியான போக்கும், சிறந்த பண்பும் கொண்ட இவர் கூட்டுறவு உழியர்கள் மத்தியில் மிகவும் செல்வாக்குப் பெற்றவர். அவரது செல்வாக்கு தெல்லிப்பழைக் கிராமத்தோடு மட்டுமல்லாது யாழ்.குடாநாடு முழுவதும் பரவியிருந்ததையும் நான் நன்கு அறிவேன்.

தமீழர் விடுதலைக் கூட்டணியின் நாடாளுமன்ற உறுப்பினராக இன்று அவர் செயற்பட்டாலும் கூட்டுறவாளர்களின் பிரதிநிதியாகவே நான் அவரைக் காண்கின்றேன். தற்போது வகிக்கும் பதவி காரணமாக அவர் தனது தலைமைப் பதவியைத் துறந்தாலும் கூட்டுறவுத்துறைக்கு அவரது தொண்டு தொடர்ந்திருக்கும் என்றும் எமது பூரண ஒத்துழைப்பு அவருக்கு என்னைக்கும் உண்டு என்றும் கூறி அவர் பல்லாண்டு வாழ்க்கை, பல தொண்டு செய்ய நீண்ட அபுணாகக் கொடுக்க இறைவனை வேண்டுகிறேன்.

வி.ஆனந்தசங்கரி நாடாளுமன்ற உறுப்பினர், தமீழர் விடுதலைக் கூட்டணி சீரேஷ்ட துணைத் தலைவர்

# தெல்லிப்பழை பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கம் கூட்டுறவாளர் பாராட்டுவிழாச் சிறப்பிதழ் 01-07-2001

கூட்டுறவுத்துறையில் 25 ஆண்டுகளுக்கு மேல் சேவையாற்றிய கூட்டுறவுப் பெரியார்களையும் சங்கக் கூட்டுறவாளர்களையும், சங்கப் பணியாளர்களையும் பாராட்டிக் கௌரவிக்கும் விழா (01-07-2001) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 9.30 மணிக்குச் சங்க மண்டபத்தில் சங்கத் தலைவர் திரு.ச.தனபாலசிங்கம் அவர்களின் தலைமையில் நடைபெறவுள்ளது.

## பொன்னாடை போர்த்துக் கௌரவிக்கப்படும் கூட்டுறவுப் பெரியார்கள்



பண்டிதர். க. நாகலிங்கர்  
அளவெட்டி.



திரு. க. இ. குமாரசாமி (J.P.)  
கோப்பாய்.



திரு. வி. கே. சுப்பிரமணியம்  
உடுப்பிட்டி.



திரு. ஆர். எம். நாகலிங்கம் (J.P.)  
மாவிட்டபுரம்.

## வீடுவாசியும் வழங்கிக் கௌரவிக்கப்படும் சங்கக் கூட்டுறவாளர்கள்

திரு. வ. ந. நாகலிங்கம் தெல்லிப்பழை கிழக்கு, தெல்லிப்பழை.	திரு. நா. சத்திவேல் "வசந்தகிரி" தெல்லிப்பழை.	திரு. ந. நடராசா நல்லாவத்தை, தெல்லிப்பழை.	திரு. க. ஜெயபதிவாசு சுகுமரப்பாறை, காங்கேசன்துறை.	திருமதி. எ. சேவதாயகி இளவாலை வடக்கு, இளவாலை.	திரு. மு. தம்பிக்குரை கீரிமலை, காங்கேசன்துறை.	திரு. நா. நடராசா தம்பகத் தம்பி வீதி, மாவிட்டபுரம்.	திரு. ச. பூதப்பிள்ளை கொக்கனி, காங்கேசன்துறை.	திரு. என். சூர். சுவாமிநாதர் மாவிட்டபுரம், தெல்லிப்பழை.
திரு. வி. ச. சேவசமுத்திரி பூம்புகார், காங்கேசன்துறை.	திரு. வ. வாரிவயிள்ளை மாவிட்டபுரம், தெல்லிப்பழை.	திரு. க. முருகேசன் சாயுடை, மாவிட்டபுரம், தெல்லிப்பழை.	திரு. நா. போஜன் கொல்லங்கலட்டி, தெல்லிப்பழை.	திரு. வெ. சந்திரன் வறுத்தலைவிளான், தெல்லிப்பழை.	திரு. மு. ஜி. ராசசங்கம் சுட்டுவன், தெல்லிப்பழை.	திரு. சி. சுப்பிரமணியம் வசவிளான் தெற்கு, வசவிளான்.	திரு. ச. சிவசுப்பிரமணியம் வசவிளான் தெற்கு, வசவிளான்.	திரு. வெ. செல்வகுமார் வண்ணன் சீமா, காங்கேசன்துறை.
திரு. இ. வேலாயுதப்பிள்ளை பலாலி, காங்கேசன்துறை.	திரு. க. சதாசிவம் பலாலி, காங்கேசன்துறை.	திரு. வி. சி. சிவசுப்பிரமணியம் பலாலி கிழக்கு, காங்கேசன்துறை.	திரு. இ. சி. சிவசுப்பிரமணியம் பலாலி கிழக்கு, காங்கேசன்துறை.	திரு. சி. சூரமுருகன் பலாலி கிழக்கு, காங்கேசன்துறை.	திரு. இ. வல்லியூர் தையிட்டி தெற்கு, காங்கேசன்துறை.	திரு. ம. பெரியாப்பிள்ளை உறணி, காங்கேசன்துறை.		

திரு. த. மாலாநாதர்  
தையிட்டி உறணி,  
காங்கேசன்துறை.

திரு. மு. முத்துலிங்கம்  
மாவிட்டபுரம்,  
தெல்லிப்பழை.

திரு. சி. கதிர்வேல்  
மாவிட்டபுரம்,  
தெல்லிப்பழை.

திரு. நா. மார்க்கண்டு  
வசந்தபுரம்,  
இளவாலை.

திரு. சி. கதிர்வேல்  
கோணாவளை,  
வசவிளான்.

திரு. கோ. குந்தவேவன்  
வீமன்காமம்,  
தெல்லிப்பழை.

திரு. க. கோதாரசிங்கம்  
வசவிளான்.

திரு. நா. சிவராசலிங்கம்  
வீமன்காமம் வடக்கு,  
வசவிளான்.

திரு. க. மகாலிங்கர்  
வசவிளான்.

## சங்கப் புகழ்க்கும் சூட்டிக் கௌரவிக்கப்படும் சங்கப் பணியாளர்கள்

திரு. சூ. சண்முகநாதன் மயிலிட்டி.	திரு. சி. நாசுதேவநாதன் இளவாலை.	திரு. வ. கந்தசாமி சித்தியம்புளிப்படி.	திரு. வ. குமாரசாமி வீமன்காமம்.	திரு. இ. சிவலிங்கம் உறங்குறை.	திரு. க. குமாரசாமி கொல்லங்கலட்டி.	திரு. ச. திருநாசுபுத்தூர் பன்னாலை.	திரு. தி. சிவசுப்பிரமணியம் இளவாலை.
திரு. சி. சிவசுப்பிரமணியம் பன்னாலை.	திருமதி. எ. ஜெயபதிவாசு சுகுமரப்பாறை.	திரு. நா. முலைத்தேவன் காங்கேசன்துறை.	திரு. நா. கிருஷ்ணசுப்பிரமணியம் பன்னாலை.	திரு. சி. தேவநாதன் ஒட்டக்காசலம்.	திருமதி. சி. செல்வசுப்பிரமணியம் தெல்லிப்பழை.	திரு. வெ. செல்வராசா கீரிமலை.	திரு. சி. சிவநாதன் சுகுமரப்பாறை.



# அறிவித்தல்

வடபகுதியில் இயங்கிவரும் இரட்சிப்பின் சத்தம் சபையின் ஆவது ஆண்டு நிறைவை முன்னிட்டு நாளை (01-07-2001) ஞாயிற்றுக்கிழமை, இலக்கம் 136, புகையிரத நிலைய வீதியில் அமைந்துள்ள எமது சபையில் விசேஷித்த நன்றிக்குறி ஆராதனை (அனைத்துக் கிளைச் சபைகள் உட்பட) நடைபெறும். அன்றையதினம் அருட்திரு. G.J. கிளரண்டன் அவர்கள் விசேஷித்த தேவ செய்தியை வழங்குவார். திருப்பந்தி ஆராதனையுடன் யாவும் முடிவடையும். சிறப்பு நிகழ்வாக நெல்லியடி இராஜகிராமம் என்ற இடத்தில் 02-07-2001 திங்கட்கிழமை மாலை 3.00 மணிக்குப் புதிதாக அமைக்கப்பட்ட சபையும் அருட்திரு. G.J. கிளரண்டன் பிரதிஷ்டை செய்துவைப்பார். அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

(89557)

- சபை நிர்வாகம்

## ஓராண்டு நினைவலைகள்



**திருமதி கந்தசாமி அண்ணலெட்சுமி**

மலர்வு  
12 - 04 - 1948

உதிர்வு  
10 - 06 - 2000

திதி:- பூர்வபக்கத் தசமி  
30-06-2001



உயர்வென்னும் பண்பில் தோன்றி  
உளமார எம்மைக் காத்து  
வளமாக வாழவைத்து  
வானகம் சென்று விட்டார்!  
ஓராண்டு சென்றாலும்  
ஓயவில்லை உம் நினைவு!  
பாராளும் பரமனடி  
பணிந்து நின்று போற்றுகின்றோம்.

பிரிவால் துயரறும்:

மக்கள், மருமக்கள்,

பேரப்பிள்ளைகள், சகோதரர்கள்,

மைத்துனர்மார், மைத்துனிமார்.

வட்டாரம் - 5,  
நயினாதீவு

(89434)

## 31ஆம் நாள் நினைவஞ்சலியும் வீட்டுக்கிருத்திய அழைப்பும்

பிறப்பு  
15  
-  
04  
-  
1935



இறப்பு  
31  
-  
05  
-  
2001

**அமரர் சின்னப்பு சுப்பிரமணியம்**

கடந்த 31.05.2001இல் கொழும்பில் இறைபதம் எய்திய எனது குடும்பத் தலைவரின் இறுதிக்கிரியைகளில் கலந்துகொண்டு பல வகைகளிலும் உதவிகள் செய்து அனுதாபங்களைத் தெரிவித்த அனைவருக்கும் நன்றிகளைத் தெரிவித்துக்கொள்வதுடன் இன்று (30.06.2001) சனிக்கிழமை எனது இல்லத்தில் நடைபெறும் அன்னாரின் ஆத்மசாந்திப் பிரார்த்தனையிலும் மதியபோசன நிகழ்விலும் கலந்துகொள்ளுமாறு எனது உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றேன்.

முகவரி:

பிள்ளையார் ஸ்ரோர்ஸ்,  
இலந்தைக்காடு,  
சமர்பாகு,  
வல்லெட்டித்துறை.

திருமதி சு.பரமேஸ்வரி  
(மனைவி)

(89466)

## கோப்பாய் அதிபர்கள் கூட்டம்

கோப்பாய் ஜூன் 30 கோப்பாய்க் கோட்ட பாடசாலை அதிபர்களுக்கான கூட்டம் நாளை மறுதினம் திங்கட்கிழமை பிற்பகல் 2.00 மணிக்கு கோப்பாய் கிறிஸ்தவ கல்லூரியில் நடைபெறவுள்ளது.

சகல அதிபர்களையும் கலந்து கொள்ளுமாறு கோட்டக் கல்விப் பணிப்பாளர் இ.சிவஞானசுந்தரம் அறிவித்துள்ளார். (ஜூ-72)

## தென்மராட்சி அதிபர்களுக்கான கூட்டம்

தென்மராட்சி, ஜூன் 30 தென்மராட்சி கல்வி வலயப் பாடசாலை அதிபர்களுக்கான கூட்டம் எதிர்வரும் 5ஆம் திகதி வியாழக்கிழமை நெல்லியடி மத்திய மகாவித்தியாலயத்தில் நடைபெறவுள்ளதாக வலயக் கல்விப்பணிப்பாளர் வ.செல்வராசா அறிவித்துள்ளார். (ம-117)

## கனல நிவா அரங்கு

யாழ்ப்பாணம், ஜூன் 30 திருமறைக் கலாமன்றத்தின் கலைநிலா அரங்கு இன்று சனிக்கிழமை மாலை 6.15 மணிக்கு மன்ற அரங்கில் நடைபெறவுள்ளது. (ம-10)

## சாராயம் விலை குறைப்பு

திக்கம் வடிசாலையில், உற்பத்தி செய்யும் சாராய வகைகளின் விலைகள் போத்தலுக்கு பத்து ரூபா விதம் விலை குறைப்புச் செய்யப்பட்டுள்ளதாக வடிசாலைப் பொது முகாமையாளர் ப.இரவீந்திரன் தெரிவித்தார். (ம-117)

## தபால் மூலம் ஆங்கிலம்

தொழில் புரிவோர், மாணவர்கள் அனைவருக்கும் விரைவாகவும், விளக்கமாகவும் தபால் மூலம் ஆங்கிலம் கற்பிக்கப்படுகின்றது. சுய விலாசமிடப்பட்ட நீள உறையுடன் விண்ணப்பிக்கவும்.

**ENGLISH DIV**

79, SHOE ROAD, COLOMBO - 13. (89525)

## யா/இணுவில் மத்திய கல்லூரி நிறுவுநர் நினைவு தினமும் பரிசளிப்பு விழாவும் - 2001

தலைவர்: திரு.துரை எங்கரசு (அதிபர்)  
கீழ்: கல்வாரித் திறந்தவெளி அரங்கு  
காலம்: இன்று (30.06.2001) சனிக்கிழமை ப.ப. 2.00 மணி  
பிரதம விருந்தினர்: திரு.கதிரவேலு கேதீஸ்வரன் (பிரதேச செயலர், கோப்பாய் - உடுவில்)  
நினைவுப் பேருரை: கலாநிதி தாமோதரம்பிள்ளை அமிர்தலிங்கம் (உபஅதிபர் யா/அத்தியார் இந்துக் கல்லூரி, நீர்வேலி விரவுரையாளர், கல்வி டிப்ளோமா, தேசிய கல்வி நிறுவனம்)  
சிறப்பு விருந்தினர்: திரு.அ.தற்பரானந்தன் (உதவிக் கல்விப் பணிப்பாளர், உடுவில்)  
பரிசில் வழங்கல்: திருமதி திருமலர்ராணி கேதீஸ்வரன்  
நன்றியுரை: திரு.செ.இலகுநாதன் (இணைச் செயலாளர், ப.மா.ச.)

அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

அதிபர், ஆசிரியர்கள், மாணவர்கள், ஊழியர்கள்

(89475)



## Sky Computer Systems

05, De Vos Avenue, Colombo - 04

Tel : 075 - 361229, 075 - 371229.



'Sky Computer Systems' தனது கணனி

சேவையினை மேலும் விரிவுபடுத்துவதற்காக கணனிகளின் விலைகளை மேலும் குறைத்துள்ளது. அதேநேரம் கொள்வனவு (Capacity) கூடிய உதிர்ப்பாகங்களுடன் தற்போது விற்பனையில்

	பழைய விலை	புதிய விலை
233 MHz Intel / AMD	51,000	49,000
500 MHz Intel / AMD	55,500	53,500
600 MHz Intel / AMD	56,500	54,500
700 MHz Intel	57,500	55,500
800 MHz Intel Pentium III	76,750	66,750

### 933 MHz Pentium III - 70,500

- Pentium III 933 MHz**
- # Intel 933MHz Pentium III Processor
  - # Intel Chipset GIGA Byte Motherboard
  - # 16MB AGP VGA Card
  - # 128 MB SD Ram
  - # 30 GB Quantum Hard Disk Drive
  - # 1.44 MB Floppy Disk Drive
  - # 14"SVGA Digital Color Monitor (View Sonic)
  - # Midi Tower ATX Casing
  - # Mouse With Pad
  - # Windows 2000 Key Board
  - # Filter
  - # Dust Cover

### Multi Media

- 52 x Sony CD Rom
- 32/64 Yamaha Sound Card
- 600 W Speaker & Head Phone

**7,500**

குறைந்த கட்டணத்துடன்  
Internet, e-mail Connection  
பெற்றுக் தரப்படும்.

\* UNLIMITED SOFTWARE OF YOUR CHOICE

இக் கணனிகளில் உங்கள் தேவைக்கு ஏற்றவாறு "உருவமைப்பு" (Configuration) மாற்ற வேண்டினால் மாற்றி அமைத்துக் கொடுக்கப்படும்.

Video Captureing Card (Video Mixing Card), புதிய Software CD, Games CD, Blank CD விற்பனையும் Software Install (New Version) செய்து கொடுக்கப்படும்.

கணனிகள் திருத்திக் கொடுக்கப்படும்....

CD Writer, UPS, Scanner, Printers, Modem, Sub Woofer அனைத்துக்கும்.....

மிகக் குறைந்த விலையில் 80486 கணனிகள் - 28,000 மட்டுமே

விபரங்களுக்கு எமது முகவர்கள்:

**SURIYA VIDEO VISION**

No.14, Parameswara Junction,  
Thirunelvely,  
T.P. - 2104, 2608

**KYOCERA COMPLEX**

K.K.S. Road, Inuvil.  
T.P. - 3573

(89555)



# கூத்துக் கலைஞர்களுக்கு குரூபக்தி மிக அவசியம்

“நாட்டுக்கூத்து நடிகர்களுக்கு குரூபக்தி மிக அவசியம். நாட்டுக் கூத்துக்களைப் பழக்குவதிலும், பாடல்களைப் படிக்கும் முறைமைகளைக் கற்பிப்பதிலும் சிறப்பு பெறும்

மாதம் 26ஆம் திகதி அண்ணாவி யார் அந்நாளில் பாலதாஸ் பிறந்தார். இளமையிலேயே நாட்டுக்கூத்துக் கலையில் ஆர்வம் மிக்கவராக விளங்கிய பாலதாஸ் தனது எட்டு

டுக்கூத்துக்களில் மத்தளம், கைத் தாளம் என்பனவே இசைக்கப்பட்டன எனக் கூறுகின்றார் அண்ணாவி யார் பாலதாஸ்.

சுறிக்கொள்வார் அண்ணாவி யார் பாலதாஸ். அண்ணாவி யார் பாலதாஸுடன் நாட்டுக் கூத்துக்களில் பங்குகொண்ட சக நடிகர்களில் குரூபக்தி அண்ணா வி யார் பக்கிரி சின்னத்துரை, குரு நகர் அண்ணாவி யார் எஸ்.ஆர்.சின்னத் துரை, அண்ணாவி யார் சாமிநாதர், அண்ணாவி யார் இராசாத்தப்பி, அண்ணாவி யார் நடன செல்லத்துரை, அண்ணாவி யார் போயட்டி மனோக ரன், ஈச்சமோட்டை அண்ணாவி யார் பூந்தான் போசே ஆகியோர் குறிப் பிடத்தக்கவர்கள்.

கூத்துப் போட்டியில் இவரது தயா ரிப்பினன் முத்தா மாணிக்கம்? என்ற நாட்டுக்கூத்து முதலாவது இடத் தைப் பெற்றுக்கொண்டது.

அண்ணாவி யார் பாலதாஸின் நெறியடிப்படையில் உருவான 'தீர்க்க சுயங்கலி' இசை நாடகம் ஆயிரம் தடவைகளுக்கு மேல் மேடையேறியதுடன் அகில இலங்கைக் கலைக் கழகம் நடத்திய போட்டியில் முதலாவது இடத்தையும் பெற்றுக்கொண்டது.

இவ்வாறு இசை நாடகம் நாட்டுக் கூத்துத் துறைகளில் சிறந்து விளங்கிய அண்ணாவி யார் பாலதாஸ் 1965 ஆம் ஆண்டு கலைநாயக சோணைக் கத்தினால் 'இசை நாடக இளங்கோ' என்ற பட்டம் சூட்டிக் கௌரவிக்கப்பட்டார்.

அரியால சனசபுக நிலையத்தின் 'கண்டியரசன்' நாடகத்தின் பெருமைய விபந்து அண்ணாவி யார் பாலதாஸுக்கு 'இசை நாடக வீர பன்னன்' என்ற பட்டத்தையும் வழங்கிக் கௌரவித்தனர்.

குடாநாட்டின் இந்து கலையகங்களில் வருடாந்த மகேந்திரசுவம் நடைபெறும் வேளையில் இவ்விரவாக நாடகங்கள், கூத்துக்கள் நடக்கும். அந்த நிகழ்வுகளில் நடிக்கணி வி.வி.வரமுத்துவின் தயாரிப்பான

**இனுவல் நாகலிங்கன், எம்.ஆர்.கோவிந்தன் ஆகியோருடைய இசை நாடகங்களை நான் பார்த்து ரசித்தேன். அதே நாடகத்தினை கின்று அண்ணாவி யார் பாலதாஸ் நெறியடிபடிக் கண்டியரசன்' நாடகம் முலம் கண்டு பெருமிகம் அடைகின்றேன். கிதனை அரங்கேற்றிய பாசையூர் வளர்ப்பறை நாடகமன்றத்தினர் பெருமைக் குரியவர்களே.**

*எஸ்.சபாபதி (உறுப்பினர் மாநகரசபை) மட்டக்களப்பு.*



நாட்டுக்கூத்துக் கலைஞர் 'இசை நாடக இளங்கோ,' 'இசைநாடக வீரபன்னன்' அண்ணாவி யார் பாலதாஸ்

அண்ணாவி யார் பாலதாஸ் சிறந்த நாட்டுக் கூத்து கதாசிரியனும் கூட. இவர் எழுதிய பதினாறு நாட்டுக் கூத்துக்களும் இதற்குச் சான்று. "நீ ஒரு பாறை", "வீர தளபதி", "அனைத்தும் அவை", "பத்திரியார்", "கோடி அற்புதர்", "பூமித்", "பிலிப்பு நேரியார்", "தாவீது போலி யாத்", "ஆனப்பிரகாசியார்", "தேமஸ் அடிக ளார்", "ஜோச வால் முனிவர்", "இட மில்லை", "சவுல்" என்பனவே அண் ணாவி யார் பாலதாஸின் கைவண் ணத்தில் எழுந்த நாட்டுக்கூத்துக்க ளாகும்.

### அண்ணாவி யார் பாலதாஸ் செவ்வி

களிலும் பங்குகொண்டு தனது திற மையை வெளிப்படுத்தினார்.

நாட்டுக்கூத்தில் ஒருமுறை பாத்திரம் ஏற்று நடித்த ஒருவர் மீண்டும் அந்தச் சந்தர்ப்பம் வப்போது தனக்குக் கிட்டும் என எண்ணிக் கொண்டிருப்பார். இன்றைய 'கலைச்சுட்டி' நாயகம் அண்ணாவி யார் பால தாஸ் இத்தற்கு விதி விலக்கானவரல்லர்.

எட்டு வயதில் ஆரம்பமான கலையாவம் காரணமாக இவர பாசையூர் அண்ணா வி யாரின் காண்பு மடுத்தல், மடுத்தல் பாலிப்பினை ஆகியோரிடம் நாட்டுக் கூத்து மரபு முறையி டி கற்றுக்கொண்டார்.

அண்ணாவி யார் பாலதாஸ் ஆர்மோனியத்தைச் சரளமாக வாசிக்கும் திறமை மிக்கவர். பாசையூர் புனித அந்தோனியார் ஆயத்தலில் இன்றும் முக்கிய தினங்களில் இவர் ஆர்மோனியம் வாசிப்பதை நாம் நேரில் காணலாம். அண்ணாவி யார் பால தாஸின் ஆர்மோனியக் குரு மாசிலாமணி மரியாம்பிள்ளை.

"கண்டியரசன் நாடகத்தில் குமாரிகாமியின் குழந்தையாக நான் முதன்முதலில் நடித்த போதே நாட்டுக்கூத்தில் ஆர்மோனி யம் வாசிக்கும் மரபு புதிதாகப் புகுந்து கொண்டது. அப்போது ஆர்மோனி யம் வாசித்தவர் மாசிலாமணி மரியாம்பிள்ளை. இதற்கு முன்பு நாட்

"நீ ஒரு பாறை" என்ற நாட்டுக் கூத்து அருட்திரு. மரியசேவியர் அடிகளாரின் தூண்டுதலால் எழுதப் பட்டது. இந்தக் கூத்து குடாநாட்டின் பல்வேறு பகுதிகளிலும் மேடையேற்றப்பட்டதும் குறிப்பிடத்தக்கது.

13 நாட்டுக்கூத்துக்களிலும் 'வீர தளபதி' என்ற கூத்து மட்டுமே யாழ். திருமுறைக் கலாமன்றத்தின் உதவி யால் நூலாசிரியர் பெற்றது. ஏனையவை கைப்பிரதிகளாகவே உள்ளன. பாசையூர் உதயதாரகை நாடக மன்றம், பாசையூர் நடன நல்லிசை நாட்டுக்கூத்து மன்றம், பாசையூர் அருள் நாடக மன்றம் போன்ற மன்றங்கள் மூலம் அண்ணாவி யார் பால தாஸின் கலை ஆர்வம் வெளிப்படுத்தப்பட்டது. இந்த மன்றங்களில் இணைந்துகொண்ட இளம் கலைஞர்கள் பலர் அங்கு அண்ணாவி யார் பால தாஸ் மூலம் நாட்டுக்கூத்துக் கலை யைக் கற்றுக்கொண்டனர்.

அண்ணாவி யார் பாலதாஸின்

இசைநாடகத்துறையிலும் கை தேர்ந்தவரான 'இசைநாடக இளங்கோ' அண்ணாவி யார் பாலதாஸ் 1963 ஆம் ஆண்டு நடிக்கணி வி.வி.வரமுத்து வின் தயாரிப்பினான அரிச்சந்திர மயான காண்டம், ஞான செளந்தரி ஆகிய இசைநாடகங்களைப் பார்த்தவுடன் தானும் அந்தத்துறையில் பிரவேசித்தால் என்ன என்ற மன நிலைக்கு உள்ளானார்.

இதன் முநற் சுட்டமாக பத்துக் கூடளைகள்' என்ற இசைநாடகம் ராகங்கள் புகுத்தப்பட்டு அவரது நெறியடிப்படையில் பாசையூரில் மேடையேற்றப்பட்டது. இந்த நாடகத்துக்கான பாடல் களை மதுரகவி நீக் கோர்சிங்கம் பாடியிருந்தார்.

அரியாலையூர் 'நடிக கலாமணி' இரத்தினத்திடம் இருந்து இசை நாடகக் கத்துக் கான ராகங்களைக் கேட்டறிந்து கொண்ட இவர் 'கண்டியரசன்' என்ற இசை நாடகத்தினை நெறிப் படுத்தி மேடையேற்றினார். இந்த இசை நாடகம் சுமார் ஆயிரத்து ஒரு தடவை மேடையேறி அனை வரதும் பாராட்டப் பெற்றது.

அண்ணாவி யார் பாலதாஸின் நெறியடிப்படையில் உருவான இசை நாடகங்கள், நாட்டுக்கூத்துக்கள



பாசக்கயிறுடன் யமதர்மராஜனாக 'கிசை நாடக இளங்கோ' அண்ணாவி யார் பாலதாஸ்.

ஆசானை - அண்ணாவி யாரை ஒரு போதும் மறக்கக்கூடாது. காரணம் அவர்களின் நல்லாசிகள்தான் எங்களைச் சிறந்த கலைஞர்களாக்கியிருக்கின்றன. "எந்தவொரு கலைஞன் தன்னுடைய ஆற்றலைப் பெரிதாக்குதிக் கூறுகின்றானோ அவன் தனது இறு தக்காலத்தில் கலைபுகழில் இருந்து தூக்கி எறியப்படுவான். இதற்குக் காரணம் அவனது குரூபக்தி இன்னமும்" இவ்வாறு வளரும் கலைஞர்களுக்கு ஆலோசனை கூறுகிறார். பாசையூர் அண்ணாவி யார் அந்நாளில் பாலதாஸ்.

அண்ணாவி யார் பாலதாஸ் சிறந்த நாட்டுக்கூத்துக் கலைஞன்; சிறந்த நாட்டுக்கூத்துக் கதாசிரியன்; சிறந்த ஆர்மோனிய வித்துவான்; சிறந்த நாட்டுக்கூத்து அண்ணாவி யார்; சிறந்த விளையாட்டு வீரன்.

இவ்வாறு பல்வேறு வகையிலும் சிறப்பிப்பெற்ற அண்ணாவி யார் பால தாஸ் 'கலைச்சுட்டி' பகுதிக்காக வழங்கிய செவ்விறைத் தொகுத்துத்



பாரம்பரியக் கலைகள் மேம்பாட்டுக்கழகம் நடத்திய 'முத்த கலைஞர் கௌரவிப்பு' விழாவில் யாழ். பல்கலைக்கழக வரலாற்றுக்குறை விரிவுரை யாளர் கிருஷ்ணராஜா அண்ணாவி யாருக்கு கிரீடம் அணிவிக்கின்றார்.

தருகிறோம். நாட்டுக்கூத்துக் கலைஞர்கள் நெருங்கிவாழும் கலைப்புழி பாசையூர். கலைக்காகவே தங்களை முழு மையாக அர்ப்பணிக்கும் கலைஞர்கள் வாழும் பண்பு நிறைந்த அந்த ஊரில் 1940ஆம் ஆண்டு ஏப்ரல்

நாடகத்தில் குமாரிகாமியின் குழந்தையாக நான் முதன்முதலில் நடித்த போதே நாட்டுக்கூத்தில் ஆர்மோனி யம் வாசிக்கும் மரபு புதிதாகப் புகுந்து கொண்டது. அப்போது ஆர்மோனி யம் வாசித்தவர் மாசிலாமணி மரியாம்பிள்ளை. இதற்கு முன்பு நாட்

## கலைச்சுட்டி

தயாரிப்பு:- நரத்தகன்

நாட்டுக்கூத்துத் திறனைப் பெரிதும் புரிந்து கொண்டவர்கள் - பெற்றுக் கொண்டவர்கள் - யாழ். திருமுறைக் கலாமன்றத்தைச் சேர்ந்த கலைஞர்கள். திருமுறைக் கலாமன்றக் கலைஞர்கள் அண்ணாவி யார் பாலதாஸின் பயிற்சிக்கூட்டத்தில் இருந்து வந்தவர்களே. இதனை அடிக்கடி

அகில இலங்கை ரீதியாகப் பாராட்டப் பெற்றதும் உண்டு. 1964 ஆம் ஆண்டு இலங்கைக் கலைக் கழகம் மட்டக்களப்பில் நடத்திய போட்டியில் இவரது 'கண்டியரசன்' இசை நாடகம் முதலாம் இடத்தைப் பெற்றது.

பாரம்பரியக் கலைகள் மேம்பாட்டுக்கழகம் நடத்திய நாட்டுக்

## குடிசன மதிப்பீட்டின் மூலம் தமிழர்களின் சரியான தொகை அறிய வாய்ப்பில்லை

கொழும்பு, ஜூன் 30 - அடுத்த மாதம் மேற்கொள்ளப்படவிருக்கும் குடிசன மதிப்பீட்டின் மூலம் இலங்கையில் தமிழர்களின் திட்டவாத்தமான சனத்தொகையை அறிய முடியாமல் போகலாம். ஏனென்றால், நாட்டின் சில பகுதிகளுக்கு மதிப்பீட்டாளர்கள் செல்வதற்கு விடுதலைப் புலிகள் அனுமதிக்கப்படவில்லை. குடிசன மதிப்பீட்டுப் பணியாளர் நாயகம் ஏ.ஜி.டி.பின்பு நாணயக்கார இவ்வாறு தெரிவித்திருக்கிறார்.

படக் கூடிய வாய்ப்பு இருக்கின்றது என்று நாணயக்கார கூறியிருக்கிறார். யாழ்ப்பாணத்திலும் வன்னியிலும் மேற்கொள்ளப்படவிருக்கும் குடிசன மதிப்பீட்டுக்கு ஒத்துழைப்புக் கிடைக்காது. சரியான மதிப்பீட்டை செய்யுத சாத்தியம் என்று நிச்சயமாகக் கூறமுடியாது. குடிசன மதிப்பீட்டுக்கு அனுமதிக்குமாறு விடுதலைப் புலிகளிடம் வேண்டுகோள் விடுக்குமாறு அகதிகளுக்கான ஐக்கிய நாடுகள் தூதரகத்திடம் (பு.என்.எச்.ஆர்.) அரசாங்கம் கேட்டிருக்கிறது என்றும் நாணயக்கார கூறினார்.

## நம்பிக்கையில்லாப் பிரேரணை குறித்து மக்களுக்கு விளக்க

### ஐ.தே.கவின் எழுச்சிக் கூட்டங்கள் தீவிர முத்தல் நாடு முழுவதும் ஆரம்பம்

கொழும்பு, ஜூன் 30 - அரசுக்கு எதிராக எதிர்க்கட்சி களால் நடாடும் நம்பிக்கையில்லாப் பிரேரணை தொடர்பாக நாட்டு மக்களுக்குத் தெளிவுபடுத்துவதற்காக நாடு முழுவதும் எழுச்சிக் கூட்டங்கள் இன்று முதல் நடத்தப்படவுள்ளன. ஐ.தே.கட்சி இதற்கான ஏற்பாடுகளைச் செய்துள்ளது.

15ஆம் திகதி வரை தொடர்ச்சியாக முன்னெடுக்கப்படவிருப்பதாக வியாழக்கிழமை இடம்பெற்ற செய்தியான மாநாட்டில் தெரிவிக்கப்பட்டது. 'மக்கள் எழுச்சி - 2' எனப் பெயரிடப்பட்டுள்ள இந்த எதிர்ப்புப் பேரணியின் போது 'அரசே போய்விடு' என்ற கோஷம் வலியுறுத்தப்படவிருப்பதாக ஐ.தே.க. ஊடகப் பேச்சாளர் கலாநிதி கருணாசேன கொடித்துவக்கு தெரிவித்தார். எதிர்க்கட்சித் தலைவரின் உத்தி

யோகப்புவ இல்லத்தில் வியாழக்கிழமை நடைபெற்ற செய்தியாளர் மாநாட்டில் கலாநிதி கருணாசேன கொடித்துவக்குடன் கண்டி மாவட்ட நாடாளுமன்ற உறுப்பினரும் 'மக்கள் எழுச்சி' அணியின் செயலாளருமான திஸ்ஸ அத்தநாயக்க, நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் கள் ஏ.ஏ.எம்.அஸ்வத், ஆர்.ஏ.டி. சிறிசேன, ரவிந்திர ரந்தெனிய, அப்தல் மஜீத், சம்சன் சில்பா ஆகியோர் கலந்துகொண்டனர். (க)





# மருந்தாளர்கள் இன்றி இயங்கும் மருந்தகங்களை பதிய முடியாது

**உணவு, மருந்து கட்டுப்பாட்டு அதிகாரி அறிவிப்பு**

யாழ்ப்பாணம், ஜூன் 30  
யாழ்ப்பாணத்தில் மருந்தாளர்கள் இன்றி இயங்கும் மருந்தகங்களை பதிவு செய்ய முடியாது என்று உணவு, மருந்து கட்டுப்பாட்டு அதிகாரி எஸ். மகாதேவன் தெரிவித்தார்.  
யாழ்ப்பாண சபையின் மாதாந்தக் கூட்டத்தில் கலந்துகொண்டு, யாழ்ப்பாண மருந்தகங்கள் தொடர்பாக உரையாற்றும் போதே அவர் இவ்வாறு கூறினார்.  
அவர் அங்கு மேலும் உரையாற்றும் போது கூறியதாவது:-  
யாழ்ப்பாணத்தில் 70 மருந்தகங்கள் இருக்கின்றன. இவற்றில் பல தகுதியற்ற மருந்தகங்களாக இருக்கின்றன.

இந்த மருந்தகங்களுக்கு அனுமதி கொடுக்க வேண்டுமானால் கொழும்பிலுள்ள மருந்து கட்டுப்பாட்டு அதிகார சபையிடம் அனுமதி பெறவேண்டும்.  
மாநகர சபை எல்லைக்குள் மட்டும் 4 சில்லறை மருந்து விற்பனை நிலையங்களும் மூன்று மொத்த மருந்து விற்பனை நிலையங்களும் அனுமதியுடன் செயற்படுகின்றன. ஏற்கனவே மருந்து விற்பனை நிலையங்கள் அனுமதி இன்றியே இயங்கி வருகின்றன.  
தனியார் மருந்தகங்களில் வைத்தியர்கள் வழங்கும் சீட்டைகளுக்கு மட்டுமே மருந்துப் பொருள்கள் வழங்கப்பட வேண்டும். ஆனால் தற்பொழுது

இவ்வாறான நடைமுறைகள் பின்பற்றப்படுவதில்லை. மருந்துகளின் பெயரைச் சொன்னவுடனேயே பாமஸிகளில் மருந்துகள் வழங்கப்படுகின்றன.  
யாழ்ப்பாண மருந்து விற்பனை நிலையங்களில் தடை செய்யப்பட்ட கருத்தடை மாத்திரைகள் சட்ட விநோதமாக விற்பனை செய்யப்படுகின்றன.  
யாழ்ப்பாணில் ஆஸ்பத்திரி வீதியில் மட்டும் 14 மருந்தகங்கள் இயங்கி வருகின்றன. ஒரே வீதியில் இவ்வாறு பல மருந்தகங்கள் இயங்க அனுமதிப் பத்திரங்கள் பெற்றுக்கொள்ள முடியாது.  
யாழ்ப்பாணத்தில் 90 வீதமான வைத்தியர்கள் ஆயுர்வேத வைத்தியர்களாகவே காணப்படுகின்றனர். நோயாளிகளுக்கு ஆங்கில மருந்துகளை வழங்குவதற்கு இவர்களுக்கு அனுமதி வழங்கப்படவில்லை. ஆனால் அவர்கள் ஆங்கில மருந்துகளையே வழங்குகின்றனர்.  
- எனவும் அவர் தெரிவித்தார். (ம-5-6)

## முதலாம் ஆண்டு நினைவலைகள்



மலர்வு	உதிர்வு
29	10
-	-
07	07
-	-
1961	2000

### அமரர் சாம்வேல் தனபாலு

ததி: 30.06.2001  
எம் அன்புச் செல்வமே!  
ஓராண்டு கழிந்தாலும் ஆறவில்லை எம் சோகம் இன்னும் மாறவில்லை எம் வேதனை!  
எம்மைக் கண்ணீரில் தவிக்கவிட்டு கடவுளிடம் சேர்ந்த மாயம்தான் என்ன?  
உங்கள் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
ஓம் சாந்தி! சாந்தி!! சாந்தி!!!  
ச.பாள்கரன், தந்தை, தாய், கோப்பாய் வடக்கு, சகோதரர்கள். கோப்பாய். (89590)

## நெஞ்சை விட்டகலாத நினைவஞ்சலி

31ஆம் நாள் முதலாம் ஆண்டு



**செல்வி**  
விக்கினேஸ்வரன்  
தாட்சாயினி (தாட்சா)  
(யா/ஸ்கந்தவரோதயக் கல்லூரி மாணவி தரம் - 9)



**அமரர்**  
நாகரத்தினம்  
விக்கினேஸ்வரன்

08.09.1987 ← தோற்றம் → 10.03.1946  
31.05.2001 ← மறைவு → 18.06.2000  
அன்புக்கும் பண்புக்கும் அணிகலனாய்த் திகழ்ந்தீர்களே! உங்களோடு வாழ்ந்த நாட்கள் வாழ்வில் மறக்க முடியாதவை சிரிப்பான பேச்சும் கலகலப்பான முகங்களும் நெஞ்சங்களில் நிறைந்து என்றும் நிலைத்து நின்று ஞாபகமுட்டிக் கொண்டேயிருக்கும்!  
இன்று (30-06-2001) சனிக்கிழமை எமது இல்லத்தில் நடைபெறும் ஆத்மசாந்திப் பிரார்த்தனையிலும், மதியபோசனத்திலும் எமது உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரையும் பங்கு கொள்ளுமாறு அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.  
ஓம் சாந்தி! சாந்தி!! சாந்தி!!!  
சின்னக்குளம், உங்கள் பிரிவால் துயரமும் கந்தரோடை, அன்பு அம்மா, அம்மம்மா, சன்னாகம், சகோதரர்கள். (89592) (சகிலா, சயின்ராஜ், கோபி, கோமதி)

## நிவாரணமாக வழங்கப்பட்ட பால் மா அருந்திய பிள்ளைகள் வயிற்றுளைவினால் பாதிப்பு!

**22 பேர் மந்திகையில் அனுமதி**

தென்மராட்சி, ஜூன் 30  
இம்பொயர்ந்த மக்களுக்கு அண்மையில் மே மாத நிவாரண உலர் உணவுப் பொருள்களுடன் வழங்கப்பட்ட 'ரத்தி' (RATHI) பால் மா அருந்திய பல பிள்ளைகளும், பாலூட்டும் தாய்மார்களும் வயிற்றுளைவு நோய்க்கு இலக்காகியுள்ளதாக மருத்துவ வட்டாரங்கள் தெரிவித்துள்ளன.  
கடந்த 23ஆம் திகதி தொடக்கம் 28ஆம் திகதி வரையான ஆறு நாட்களில் 22 பிள்ளைகள் இந்தப் பால் மா பருகியதால் வயிற்றுளைவு நோய்க்கு இலக்காகி மந்திகை ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டனர். வயிற்றுளைவு நோயினால் பீடக்கப்பட்ட பல குழந்தைகள் தனியார் மருத்துவமனைகளில் சிகிச்சை பெற்று வருவதாகவும் தெரிவிக்கப்பட்டது.  
மந்திகை ஆஸ்பத்திரியில் சிகிச்சை பெறுபவர்களின் விவரம் வருமாறு:-  
\* செல்வநாயகம் டயானிஸ் குமார் (வயது 2)  
\* செல்வநாயகம் சசிசுமார் (வயது 4, இலக்கமணன் தோட்ட முகாம், தும்பளை)  
\* அருந்தாஸ் அனோஜன் (வயது 1 - குடத்தனை)  
\* ஸ்ரீனிவாஸ் நகஸ்ஸா (வயது 7மாதம் - மணற்காடு)  
\* பாஸ்கரன் விதுஷா (வயது 9மாதம் - புலோலி தெற்கு)  
\* யுஸ்ரின் குறாஸ் மேரிஜான் சிகா (வயது 7மாதம் - கல்லூரி வீதி, பருத்தித்துறை)  
\* எஸ்.கிருஷ்ணாந்தி (வயது 2 - கரவெட்டி கிழக்கு)  
\* கே.தினேசுக்குமார் (வயது 12 - கரணவாய்)  
\* செல்வகுமார் (வயது 27 நாட்கள் - கந்த உடையார் வீதி, பருத்தித்துறை)  
\* எஸ்.குமேந்தினி (வயது ஒன்றரை, புலோலி மேற்கு)  
\* பி.பிரந்தாவன் (வயது 9, தும்பளை)  
\* என்.நிஷாநினி (வயது ஒன்றரை - கூவில், புலோலி)

\* கே.காருண்யா (வயது 4 மாதம் - தும்பளை)  
\* கே.நிஷாந்தா (வயது ஒன்றரை - வரணி)  
\* எம்.சரிஜா (வயது 8மாதம் - புலோலி தெற்கு)  
\* எஸ்.வாககி (வயது 3 - புலோலி தெற்கு)  
\* எம்.மதுஷன் (வயது 1, தும்பளை)  
\* பி.தர்சனா (வயது 4 - கரவெட்டி)  
\* பி.தர்சிகா (வயது 7 - கரவெட்டி)  
\* பி.நிதர்சன் (வயது 4 - உடுப்பிட்டி)  
\* கே.தர்சினி (வயது 10மாதம், புலோலி தெற்கு)  
\* வீ.பிரதீப (வயது 9 - வல்வெட்டித்துறை) (ஐ-117)

## பாலர் இல்ல விளையாட்டு விழா

வலிகாமம் தெற்கு, ஜூன் 30  
பாலர் கல்வி நிர்வாகத்தால் நடத்தப்பட்டு வரும் ஞானக்குழந்தை இல்ல பாதி பாலர் பாடசாலை வருடாந்த விளையாட்டுவிழா இன்று சனிக்கிழமை பிற்பகல் இரண்டு மணிக்கு பாடசாலை ஆசிரியை செல்வி குவிஜயலதா தலைமையில் உடுவில் மான்ஸ் தமிழ்க் கல்வன் பாடசாலை மைதானத்தில் நடைபெறும்.  
வலிகாமம் தெற்கு பிரதேச சபை தலைவர் க.கமலசேகரன் பிரதம விருந்தினராகக் கலந்துகொள்வார். சிறப்பு விருந்தினர்களாக 'மணி யோசை' க.அருந்தவராசா, ஐ.விஜய காதந்தன், சி.க.சிதம்பரநாதன் ஆகியோரும்.  
கௌரவ விருந்தினர்களாக சிவநேயர் இ.தவகோபால், திருமதி தெ. இரத்தினகோபால், திருமதி செல்வ விநாயகம் ஆகியோரும் கலந்து கொள்கின்றனர். (ஐ-152)

## கண்ணீர் அஞ்சலி

எமது கல்லூரி ஆசிரியர் திரு.அ.தனபாலசிங்கம் அவர்களின் அன்புச் சகோதரி திருமதி சுந்தரம்மா சுப்பிரமணியம் அவர்களின் பிரிவினால் துயரமும் அவரது குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபத்தைத் தெரிவிப்பதோடு அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
- ஆசிரியர் கழகம், கொக்குவில் இந்துக் கல்லூரி. (C/17256)

சீருழிணைச் சீருழிசும்

அன்புடையோர்!  
நிகழும் சுபமங்களம் பொருந்திய விஷ்ட வரடம் ஆனி மாதம் 16ஆம் நாள் இன்று (30.06.2001) சனிக்கிழமை ஏகாதசி திதி, சுவாதி நட்சத்திரம், அமிர்த சித்த யோகமும் கூடிய சுபயோக சுபதினத்தில் மாலை 6.30 மணி முதல் 8.30 மணிவரை உள்ள விருட்சிக் லக்கினத்தில்

காலஞ்சென்ற திரு. சின்னத்தம்பி, திருமதி புவனேஸ்வரி தம்பதியினரின் புதல்வன் ராஜகோபால் (கோபால்) அவர்களுக்கும்

காலஞ்சென்ற திரு. வேலுச்சாமி, திருமதி பொற்கமலராணி (கமலா) தம்பதிகளின் புதல்வி பானாமதி (மஞ்சு) அவர்களுக்கும்

வல்லை ஸ்ரீ முத்தமாரி அம்மன் திருவருள் துணை கொண்டு திருமணம் செய்ய பெரியோர்களால் நிச்சயிக்கப்படுபதனை மகிழ்ச்சியுடன் அறியத்தருகின்றோம்.

திருமண மண்டபம்: ஸ்ரீ கனக தர்க்கை அம்மன் திருக்கோயில் கல்யாண மண்டபம், இல. 5, சாப்பல் ரோட், வெஸ்ட் ஈஸிங், W 1 3 9 AE லண்டன்.

திருமதி சின்னத்தம்பி குடும்பத்தினர் சின்னத்தம்பி வளவு, கரவெட்டி மேற்கு, கரவெட்டி. (இருவீட்டர் அறிவிப்பு)

திருமதி வேலுச்சாமி (கனிச்சக்கப்பா) குடும்பத்தினர் திருவில் ஓழுங்கை, வல்வெட்டித்துறை. (C/17257)



# வலைப்பந்தாட்டப் போட்டியில் யூனியன் கல்லூரி சாம்பியன்

- திருகோணமலைச் செய்தியாளர் -

வடக்கு - கிழக்கு மாகாணக் கல்வித் திணைக்களம் பாடசாலை களுக்கு இடையே நடத்திய பெரு விளையாட்டுக்களில் நேற்று 19 வயதுப் பெண்களுக்கான வலைப்பந்தப் போட்டியில் யாழ்ப்புணியன் கல்லூரி அணி யாழ்சண்டிபாப் இந்துக் கல்லூரி அணியைத் தோற்கடித்துச் சாம்பியனாகியது. பெரு விளையாட்டுக்கள் நேற்றுப்

யூத்தியாகின. வடக்கு - கிழக்கு மாகாண புனர்வாழ்வு, புனரமைப்பு, சமூக நலத் துறை அமைச்சின் செயலாளர் ச. அமிர்தலிங்கம் பிரதம விருந்தினராகக் கலந்துகொண்டார். திருமதி க.அமிர்தலிங்கம் வெற்றி பெற்ற அணிகளுக்கான பரிசுகளையும் வெற்றிக் கிண்ணங்களையும் சான்றிதழ்களையும் வழங்கினார். (உ-145)



நேற்றைய வலைப்பந்தாட்ட இறுதிப் போட்டியின் போது பிரதம விருந்தினராகக் கலந்துகொண்ட மாகாண புனர்வாழ்வு, புனரமைப்பு, சமூகநலத்துறை அமைச்சின் செயலாளர் ச. அமிர்தலிங்கத்துக்கு யாழ்சண்டிபாப் இந்துக் கல்லூரி மாணவிகள் அறிமுகம் செய்து வைக்கப்படுவதைப் படத்தில் காணலாம். அருகில் மாகாணக் கல்விப்பணிப்பாளர் கி.சீவானந்தன், மேலதிக மாகாணக் கல்விப் பணிப்பாளர் சி.புலேந்திரன், உடற்கல்வி உதவிக் கல்விப் பணிப்பாளர்கள் திருமதி ச.சூரியமூர்த்தி, ஜனாப் எம்.ராபி, எஸ்.பேரன்பதாசன் ஆகியோர் காணப்படுகின்றனர்.



19 வயதுக் கரப்பந்தாட்டப் போட்டியில் வெற்றிபெற்ற யாழ்ப்புணியன் கல்லூரி அணிக்கலைவர் பிரதம விருந்தினர் பாரியாடமருந்து வெற்றிக் கிண்ணத்தைப் பெற்றுக்கொள்கின்றார்.

## சந்திரிகா தலைமை....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி) நம்பிக்கையில்லாப் பிரேரணையை ஐ.தே.கட்சி சமர்ப்பித்துள்ளமைக் கான உள்நோக்கம் என்ன என்பது குறித்து மக்களுக்கு விளக்கம் அளிக்கும் வகையில் எதிர் வரும் 4ஆம் திகதி புதன்கிழமை பொது

ஜன ஐக்கிய முன்னணியின் கூட்டுத் தொழிற்சங்கக் கூட்டிணைம் கொழுப்பு லிட்டன் சதுக்கத்தில் ஸ்ரீபுற்று போராட்டம் ஒன்றை நடத்தவுள்ளதாகவும் அந்தச் செய்தியில் தெரிவிக்கப் பட்டுள்ளது. (க-7)


# IIS இல்

## அதிர்வு விலைச் சலுகையில் கணவிகள்

நவீன கணினிகள், உதிர்ப்பாகங்களை உள்ளடக்கிய விசேட காட்சியறை ஒன்று எதிர்வரும் 05-07-2001 முதல் 14-07-2001 வரை IIS தலைமை அலுவலகத்தில் ஒழுங்கு செய்யப்படவுள்ளது.

இங்கு நவீன கணினிகளையும் உதிர்ப்பாகங்களையும் பார்வைபடுவதுடன் மட்டுமல்லாமல் நீங்கள் கொழும்பு விலையில் பல்வேறு சலுகைகளுடன் பெற்றுக்கொள்ளவும் முடியும்.

**மேலதிக விவரங்களை 1.7.2001ஆம் திகதிய உதயனில் பார்க்கத் தவறாதீர்கள்!**



**Director, IIS,**  
100, Clock Tower Road,  
Jaffna.  
(C/17233)

# படையினரின் மனித.....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி) வல்லுறவுகள் என்பன இன்று அன்றாட நிகழ்வுகளாகி விட்டன. அரசாங்கம் யுத்தத்தையும், இனப் பிரச்சினைகளையும் காரணங்காட்டி இம் மனித உரிமை மீறல்களை நியாயப்படுத்தி வருகின்றது. சில சமயங்களில் சர்வதேச சமூகத்தைத் திருப்பிப் படுத்துவதற்காகவும் மனித உரிமை ஆர்வலர்களை திருத்தியுடுத்துவதற்காகவும் ஒரு சில படையினரைக் கைது செய்வதும், பின்னர் அவர்களை விடுதலை செய்வதும் வழக்கமாக உள்ளது. இவற்றைத் தொடர்ந்து அனுமதிப்பதென்பது அரசு படையினர் அடாவடித்தனத்தையும் கட்டாக்காலித்தனத்தையும் தமிழ் மக்கள் ஜீர்ணித்து ஏற்றுக் கொள்கிறார்கள் என்று அர்த்தப்படுத்திவிடும்.

அரசாங்கம் இன்று கூச்சநாச்ச மில்லாமல் கூறும் "விடுவிக்கப்பட்ட பிரதேசங்களில்" அதுவது இராணுவக் கட்டுப்பாட்டுப் பிரதேசங்களில் படையினரின் அட்டுழியங்களும் அடாவடித்தனங்களும் பலமடங்காக அதிகரித்து வருகின்றன. உலகமெல்லாம் அறிந்த செம்மணிப் படுகொலைகளும், மிருசுவில் படுகொலைகளும் இதற்கு ஒரே உதாரணங்களாகும். பாலியல் வல்லுறவுக்கு உள்ளாக்குவது பின்னர் அவர்களைக் கொலை செய்வது என்பதும் படையினருக்கு பொழுது போக்காகிவிட்டதாகத் தோன்றுகின்றது.

கைதடியில் கிருஷ்ணாந்தி என்ற மாணவி பாலியல் வல்லுறவுக்கு உட்படுத்தப்பட்டுப் பின்னர் கொலை செய்யப்பட்டார். புங்குடுதலில் சாரதாம் பானும் கல் முனையலில் கோணைஸ்வரியும் மன்னாரில் கமாலிட்டாவும் அதன் பின்னர் அண்மையில் சிவமணி, விஜிகலா இருவரும், இவ்வரிசையில் இறுதியாகக் கொழும்பு மருதானைச் சோதனைச் சாவடியில் மலையகத் தமிழ்ப் பெண் ஒருவரும் பாலியல் வல்லுறவுக்கு உள்ளாக்கப்பட்டுள்ளனர்.

படையினரின் மற்றும் பொலீஸாரின் கட்டாக்காலித்தனம் பரவிவிட்டதையே இது உணர்த்தி நிற்கின்றது. கொழும்பிலுள்ள பொலீஸ் நிலையங்கள், இராணுவ சோதனைச் சாவடிகள் பாலியல் வன்முறைக் கூடங்களாக மாறியுள்ளன. தமிழ்ப் பெண்கள் என்றால் கேள்வி கேட்க யாரும் இல்லை என்றே படையினர் கருதுகின்றனர். அரசும் நீதிமன்றங்களும் படையினரின் வன்முறைகளைப் பொறுத்தவரை ஏனோ தானோ என்று தான் முடிவுகள் எடுக்கின்றன.

வடக்கு - கிழக்கு நீதிமன்றங்களில் இருந்த இவர்களுக்கு எதிரான வழக்குகள் யாவும் அவர்களுக்கு சாதகமாகத் தென்பகுதிக்கு மாற்றப்படுகின்றன. படையினரின் மனித உரிமை மீறல்களுக்கு எதிராக காத்திரமான நடவடிக்கைகள் எடுக்க அரசு தயங்கி வருவதையே இது உணர்த்தி நிற்கின்றது.

ஐக்கிய நாடுகள் சபையின் மனித உரிமை சாசனங்கள், இலங்கை அரசமைப்பின் மனித உரிமை சரத்துக்கள் அனைத்தமே இலங்கை அரசால் பட்டவர்த்தனமாக மீறப்பட்டு வருவதையே அது வெளிக்காட்டுகின்றது. இம்மோசமான மனித உரிமை மீறல்களை இலங்கை மக்களும், சர்வதேச சமூகமும் அனுமதிப்பது என்பது அரசு பயங்கரவாதத்துக்கு துணைபோவதென்பதாகும். அரசு படையினரின் இக்காட்டு மிராண்டித்தனமான நடவடிக்கைகளைக் கண்டித்து இதனை சர்வதேச சமூகத்தினதும், தென்னிலங்கையிலுள்ள ஜனநாயக சக்திகளினதும் கவனத்திற்கு கொண்டு வருவதற்காகவும், சிங்கள பெளத்த சகோதரர்களின் பெளத்த மனச் சாட்சியக் கட்டியெழுப்புவதற்காகவும் இலங்கை வாழ் தமிழ் பேசும் மக்கள் ஏகோபித்த எதிர்ப்பைக் காட்டும்

## லண்டனில்.....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி) லண்டனில் ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரசாங்க நேற்று தமது 56 ஆவது பிறந்த நாளை அவருடைய பிள்ளைகளுடன் கொண்டாடியதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

இது இவ்வாறிருக்க, எதிர்வரும் 6 ஆம் திகதி நாடாளுமன்றத்தில் அவசரகால சட்ட நிறுப்பு விவாதம் நடைபெறவுள்ளதால் ஆளும் கூட்சி எம்.பிக்கள் எவரும் அது வரை வெளிநாடுகளுக்குச் செல்லக்கூடாது என்று அவர் லண்டனில் இருந்தவாறு பணிப்புரை விடுத்ததாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (க-7-4)

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி) முகமாக வருகின்ற ஜூலை 6ஆம் திகதியே அரசு படையினரின் மனித உரிமை மீறல்களுக்கு எதிரான எதிர்ப்புத்திணைமொகப் பிரகடனப் படுத்துவதாக தமிழ் - முஸ்லிம் கட்சிகளின் கூட்டமைப்பு ஏகமனதாகத் தீர்மானித்துள்ளது. இதன் பிரகாரம் ஜூலை 6ஆம் திகதியன்று வடக்கு - கிழக்கின் சகல பிரதேசங்களிலும் பொதுமக்கள் தமது கடைகளைப் பூட்டியும் பல்கலைக்கழக - பாடசாலை மாணவர்கள் வகுப்புக்களுக்குச் செல்லாமல், வீதிகளில் நடமாடாமல், வீடுகளில் இருந்து புறநகர் ஊர்களை அனுஷ்டிப்பதன் மூலம் வடக்கு - கிழக்கு தமிழ்பேசும் மக்கள் தமது எதிர்ப்பைக் காட்டுவதாகத் தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ளது. அத்தடன் கொழும்பில் சகல மனித உரிமைகள் ஆர்வலர்களையும் ஜனநாயக முற்போக்கு சக்திகளையும் இணைத்து ஆர்ப்பாட்ட மொன்றை ஜூலை 6ஆம் திகதியன்று நடத்துவதாகவும் தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ளது. (உ-க-3)

## படையினரின்...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி) தாகவும் - படைத்தரப்பு கூறியுள்ளது. கடலம் இனங்காண்பதற்காக யாழ்ப்புணியன் பிரதேசத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

பிரஸ்தாப இளைஞன் தங்கியிருந்த வீட்டில் இருந்து படையினர் சில ஆயுதங்களை மீட்டதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. அதை ஊர்ஜிதம் செய்யமுடியவில்லை. (க-3-10-86-139)

## இதயம் கொள்ளை போகும்

# மாவிரும் இன்னிசை விருந்து

வித்தியாசமான அரங்க வடிவமைப்பில் யாழ்ப்புணியன் கிசைக் கலைஞர்களுடன் யாழ்ப்புணியன் பல்கலைக்கழக இராமநாதன் நுண்கலைப் பீடத்தினர் இணைந்து வழங்கும்

# மதுர காரணங்கள்

(இன்னிசை நிகழ்ச்சி)

## காரணத்தவறாதீர்கள்

**இடம் :** கைலாசபதி கலையரங்கு, யாழ்ப்புணியன் பல்கலைக்கழகம்.

**காலம் :** நாளை (01.07.2001) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 10.00 மணி, மாலை 2.30

**அன்பளிப்பு :-** 50, 100, 500, 1000 ரூபா (நுழைவுச் சீட்டுக்களை நுழைவாயிலில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்)

**விளம்பர அன்பளிப்பு:**  
**ஹரிஹரணம் பிறிண்டீர்ஸ்**  
424A, கே.கே.எஸ். நோட், யாழ்ப்பாணம். (C/17286)

## யாழ்ப்புணியன் பல்கலைக்கழக நுண்கலைத்துறையும் கலைவட்டமும் இணைந்து வழங்கும்

# முதுகும் நிகழ்வுத் தொடர்-4 குஞ்சாவுர்

கண்ணாடி ஓவியங்களின் காட்சி ஜூன் 30 காலை 10.00 மணி - 4.00 மணி வரை.

**இடம் :** நூலக கேட்போர் கூடம், யாழ்ப்புணியன் பல்கலைக்கழகம்.

**பிரவேசம் 10/-**  
சிறப்புற வாழ்த்துவோம்:-- (89504)

**VANATHI & ABRAME VILASS**  
214, SIR PON. RAMANATHAN ROAD, THIRUNELVELY, JAFFNA. T.P 021 - 2360

**WHEEL MOVERS**  
தொலைத்தொடர்பு, போட்டோ பிரதேச சேவை 642, பருத்தித்துறை வீதி, நல்லூர் T.P.: 2179, 2443, 3237. FAX :- 2179